DAIKIN ROOM AIR CONDITIONER

INSTRUKCJA OBSŁUGI

INVERTER R32

MODELE

- ☑ FTXM20K3V1B
- ☑ FTXM25K3V1B

Funkcja

Dla Twojej wygody i oszczędności energii

INTELIGENTNE OKO

Czujnik INTELIGENTNE OKO wykrywa ruch osób w pomieszczeniu. Jeśli w pomieszczeniu nie będzie nikogo przez ponad 20 minut, tryb pracy zostanie automatycznie zmieniony na tryb oszczędzania energii.

▶Strona 16

TIMER TYGODNIOWY

Dla każdego dnia tygodnia można zapisać do 4 ustawień timera, stosownie do trybu życia rodziny. TIMER TYGODNIOWY umożliwia ustawienie czasu włączenia/wyłączenia i temperatury żądania.

▶Strona 23

Inne funkcje

KOMFORTOWY NAWIEW

Kierunek nawiewu będzie skierowany do góry podczas pracy w trybie CHŁODZENIE oraz w dół w trybie OGRZEWANIE. Ta funkcja zapobiega nawiewaniu zimnego lub ciepłego powietrza bezpośrednio w kierunku ciała użytkownika. ▶Strona 15

CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA

Tryb pracy CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA obniża poziom hałasu generowanego przez jednostkę zewnętrzną. Ta funkcja jest przydatna, gdy użytkownik musi brać pod uwagę hałas generowany w sąsiedztwie. ▶Strona 19

Spis treści

ECONO

Ta funkcja umożliwia efektywną pracę poprzez ograniczenie maksymalnego zużycia energii. Jest to przydatne podczas jednoczesnej eksploatacji klimatyzatora i innych urządzeń elektrycznych. ▶Strona 20

■ Przed użyciem należy przeczytać ten dokument

Środki ostrożności 3

Nazwy części 5

Przygotowanie przed użyciem 9

■ Obsługa

Praca w trybie AUTO · OSUSZANIE · CHŁODZENIE · OGRZEWANIE · WENTYLATOR 11

Regulacja kierunku nawiewu i szybkości 13

Praca w trybie KOMFORTOWY NAWIEW 15

Praca w trybie INTELIGENTNE OKO 16

Praca w trybie PEŁNA MOC 18

Praca w trybie CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA 19

Praca w trybie EKONOMICZNY 20

Praca w trybie TIMER WYŁ. 21

Praca w trybie TIMER WŁ. 22

Praca w trybie TIMER TYGODNIOWY 23

■ Konserwacja

Konserwacja i czyszczenie 29

■ Rozwiązywanie problemów

Rozwiązywanie problemów 34

Oryginał instrukcji opracowano w języku angielskim. Instrukcje w pozostałych językach są tłumaczeniami instrukcji oryginalnej.

Środki ostrożności

	Przed użyciem jednostki należy uważnie przeczytać środki ostrożności podane w niniejszej instrukcji.		To urządzenie napełnione jest czynnikiem chłodniczym R32.

- Instrukcję należy przechowywać w miejscu łatwo dostępnym dla operatora.
- Przed użyciem jednostki należy uważnie przeczytać środki ostrożności podane w niniejszej instrukcji.
- Niniejsze urządzenie przeznaczone jest do użycia przez ekspertów lub przeszkolonych użytkowników w sklepach, w przemyśle lekkim lub na farmach, bądź w środowisku handlowym przez osoby niewykwalifikowane.
- Poziom ciśnienia akustycznego jest niższy niż 70 dB(A).
- Opisane w tym dokumencie środki ostrożności opatrzono słowem OSTRZEŻENIE i OSTROŻNIE. W sekcjach oznaczonych w ten sposób znajdują się informacje dotyczące bezpieczeństwa. Należy przestrzegać podanych środków ostrożności.

⚠ OSTRZEŻENIE	⚠ OSTROŻNIE
Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować obrażenia ciała lub śmierć.	Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować uszkodzenie mienia lub obrażenia ciała, które mogą, w zależności od okoliczności, okazać się bardzo poważne w skutkach.

Nie próbować wykonywać.	Należy przestrzegać tych instrukcji.	Należy koniecznie zapewnić uziemienie.

- Po przeczytaniu instrukcję obsługi należy przechowywać w łatwo dostępnym miejscu, aby było możliwe korzystanie z niej w razie potrzeby. Jeśli sprzęt zostanie przekazany nowemu użytkownikowi należy również przekazać instrukcję.

⚠ OSTRZEŻENIE

- Urządzenie należy przechowywać w pomieszczeniu, w którym nie występują stale działające źródła zapłonu (na przykład: otwarty płomień, działające urządzenie gazowe lub działający grzejnik elektryczny).
- Aby uniknąć pożaru, wybuchu lub obrażeń, nie wolno obsługiwać jednostki w przypadku wykrycia w jej pobliżu szkodliwych gazów (np. łatwopalnych lub żrących).
- Należy pamiętać o tym, że długotrwałe, bezpośrednie oddziaływanie zimnego lub ciepłego powietrza z klimatyzatora, a także oddziaływanie powietrza zbyt zimnego albo zbyt gorącego, może spowodować osłabienie organizmu i przeziębienie.
- Nie wolno wkładać palców, prętów ani innych przedmiotów do wlotu lub wylotu powietrza. Dotknięcie szybko obracających się łopatek wentylatora może być przyczyną uszkodzenia produktu lub obrażeń.
- Nie wolno próbować samemu naprawiać, demontować, ponownie instalować lub modyfikować klimatyzatora, ponieważ może to doprowadzić do wycieku wody, porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.
- W pobliżu klimatyzatora nie wolno stosować łatwopalnych aerozoli, ponieważ może to doprowadzić do pożaru.
- Podczas instalacji, przenoszenia lub napraw nie wolno używać innego czynnika chłodniczego niż wskazany na jednostce zewnętrznej (R32). Użycie innych czynników chłodniczych może doprowadzić do problemów lub uszkodzenia jednostki oraz obrażeń.
- Aby uniknąć porażenia prądem, nie należy obsługiwać jednostki mokrymi rękami.
- Nie myć klimatyzatora wodą, ponieważ może to skutkować porażeniem elektrycznym lub doprowadzić do pożaru.
- Nad jednostką nie należy umieszczać pojemników z wodą (takich jak np. wazony), gdyż grozi to porażeniem elektrycznym lub pożarem.

- W wypadku wycieku czynnika chłodniczego należy dołożyć wszelkich starań, aby nie doszło do pożaru. Jeśli klimatyzator nie działa prawidłowo, tj. nie wytwarza chłodu lub ciepła, przyczyną może być ubytek czynnika chłodniczego. W celu uzyskania pomocy należy skontaktować się z dealerem. Czynnik chłodniczy używany w klimatyzatorze jest bezpieczny i w normalnych warunkach nie wycieka z jednostki.
  Jednak w razie wycieku kontakt z płomieniem pieca, grzałką lub kuchenką może skutkować wytworzeniem szkodliwych oparów. Do momentu potwierdzenia przez wykwalifikowanego specjalistę faktu zakończenia napraw elementów, z których nastąpił wyciek, nie należy korzystać z klimatyzatora.
- Użytkownik nie powinien podejmować prób samodzielnej instalacji lub naprawy klimatyzatora. Wykonanie instalacji w sposób nieprawidłowy może powodować wycieki wody, porażenie prądem elektrycznym lub pożar. W celu wykonania prac instalacyjnych i konserwacyjnych należy skontaktować się z lokalnym dealerem lub wykwalifikowanym personelem.
- Jeśli klimatyzator jest uszkodzony (wydobywa się z niego zapach spalenizny itp.), należy wyłączyć zasilanie jednostki i skontaktować się z lokalnym dealerem. Kontynuowanie pracy w takich okolicznościach może być przyczyną problemów, porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.
- Należy zainstalować wyłącznik prądu upływowego. Brak wyłącznika prądu upływowego może być przyczyną porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.

- Należy pamiętać o uziemieniu jednostki. Uziemienia nie wolno wykonywać za pośrednictwem rury, przewodu piorunochronu lub uziemienia instalacji telefonicznej. Nieprawidłowe uziemienie może doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym.

⚠ OSTROŻNIE

- Klimatyzatora nie należy używać do celów niezgodnych z jego przeznaczeniem. Klimatyzatora nie należy używać do chłodzenia aparatury precyzyjnej, żywności, roślin, zwierząt ani dzieł sztuki, ponieważ może to niekorzystnie wpłynąć na ich wygląd, jakość i/lub żywotność.
- Nie należy wystawiać roślin ani zwierząt na bezpośrednie działanie strumienia powietrza z urządzenia, ponieważ może to mieć niekorzystne skutki. Nie należy ustawiać urządzeń z odkrytym płomieniem w miejscach wystawionych na działanie strumienia powietrza z klimatyzatora, ponieważ może on ujemnie wpływać na spalanie w palniku.
- Nie należy blokować wlotów ani wylotów powietrza. Utrudniony przepływ powietrza może być przyczyną niedostatecznej wydajności lub innych problemów.
- Nie wolno siadać na jednostce zewnętrznej, kłaść na niej przedmiotów ani jej ciągnąć. Może to doprowadzić do wypadku, takiego jak upadek lub przewrócenie się jednostki, powodując obrażenia, awarię produktu lub jego uszkodzenie.
- Nie umieszczać bezpośrednio pod jednostką wewnętrzną ani zewnętrzną przedmiotów wrażliwych na wilgoć. W pewnych warunkach skraplanie się wilgoci na jednostce głównej lub przewodach czynnika chłodniczego, zanieczyszczenie filtru powietrza albo zablokowanie odpływu skroplin może spowodować skapywanie wody, powodując zanieczyszczenie lub uszkodzenie tych przedmiotów.
- Po dłuższej eksploatacji należy sprawdzić, czy podstawa i mocowanie jednostki nie uległy uszkodzeniu. Dalsza eksploatacja jednostki może bowiem skutkować upadkiem urządzenia, co może spowodować obrażenia.
- Aby uniknąć obrażeń, nie należy dotykać wlotów powietrza ani żeber aluminiowych jednostek wewnętrznych lub zewnętrznych.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi przez małe dzieci lub osoby niedołężne bez nadzoru. Może to doprowadzić do upośledzenia funkcji organizmu i zagrożenia zdrowia.
- Nie należy pozostawać dzieci bez nadzoru ani pozwalać im na zabawy klimatyzatorem lub pilotem zdalnego sterowania. Przypadkowe uruchomienie przez dzieci może skutkować osłabieniem organizmu i pogorszeniem stanu zdrowia.
- Jednostki wewnętrzne i zewnętrzne należy chronić przed uderzeniami, ponieważ może to doprowadzić do uszkodzenia produktu.
- Nie umieszczać łatwopalnych przedmiotów, takich jak puszki z aerozolem, w odległości 1 m od otworu wylotu powietrza. Puszki z aerozolem mogą wybuchnąć w wyniku działania gorącego powietrza z jednostek wewnętrznych lub zewnętrznych.
- Nie wolno dopuścić, aby zwierzęta domowe oddawały mocz na klimatyzator. Oddawanie moczu na klimatyzator może spowodować porażenie prądem elektrycznym lub pożar.

- Aby uniknąć niedoboru tlenu, należy odpowiednio przewietrzać pomieszczenie, jeśli razem z klimatyzatorem używane są urządzenia wyposażone w palniki.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy koniecznie zatrzymać działanie urządzenia, wyłączyć bezpiecznik lub wyciągnąć wtyczkę z gniazdka sieciowego. W przeciwnym razie może to skutkować porażeniem prądem elektrycznym i obrażeniami.
- Klimatyzator należy podłączać wyłącznie do obwodu zasilającego o podanych parametrach. Zasilanie inne niż podane może doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym, przegrzania i pożaru.
- Należy zamontować wąż na skropliny w taki sposób, aby zapewnić skuteczny odpływ. Niewłaściwy odpływ może doprowadzić do zalania budynku, mebli itp.
- Nie umieszczać obiektów w bezpośrednim sąsiedztwie jednostki zewnętrznej i nie dopuszczać, aby liście i inne zanieczyszczenia gromadziły się wokół jednostki. Liście stanowią schronienie dla małych zwierząt, które mogą wejść do jednostki. Po wejściu do jednostki w wyniku kontaktu zwierząt z częściami elektrycznymi może dojść do uszkodzeń, powstania dymu lub pożaru.
- Nie wolno umieszczać przedmiotów w pobliżu jednostki wewnętrznej. Może to mieć negatywny wpływ na działanie, jakość i okres eksploatacji klimatyzatora.
- Tego urządzenia nie powinny używać osoby o obniżonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, ani osoby bez odpowiedniej wiedzy z zakresu obsługi, chyba że nad ich bezpieczeństwem będzie czuwała osoba odpowiedzialna za ich bezpieczeństwo lub zostaną one przeszkolone z zakresu obsługi urządzenia. Trzymać poza zasięgiem dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem.

Miejsce montażu.

■Aby zainstalować klimatyzator w wymienionych poniżej rodzajach otoczenia, należy skontaktować się z dealerem.

- Miejsca o dużym stężeniu oleju lub w których wytwarza się para bądź sadza.
- Miejsca zasolone, takie jak obszary przybrzeżne.
- Miejsca, w których występuje gaz siarczkowy, takie jak gorące źródła.
- Miejsca, w których śnieg może zablokować jednostkę zewnętrzną.
- Jednostka wewnętrzna znajduje się w odległości przynajmniej 1 m od zestawu telewizyjnego lub radiowego (jednostka może powodować zakłócenia obrazu lub dźwięku).
- Skropliny z jednostki zewnętrznej muszą być odprowadzane do miejsca o dobrym drenażu.

Należy rozważyć, czy hałas nie będzie powodował dyskomfortu u sąsiadów.

■Na miejsce instalacji należy wybrać miejsce opisane poniżej.

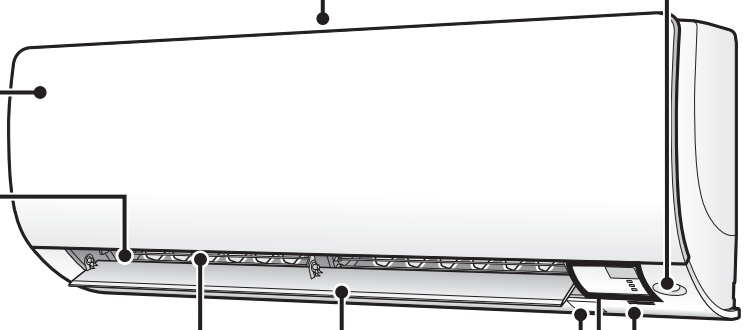
- Miejsce o wytrzymałości pozwalającej na udźwignięcie ciężaru jednostki, które nie powoduje wzmacniania hałasu lub wibracji powstających podczas pracy.
- Miejsce, w którym powietrze wydmuchiwane z jednostki zewnętrznej lub hałas generowany podczas pracy nie będą powodować dyskomfortu u sąsiadów.

Prace elektryczne i zmiana położenia systemu.

- W przypadku zasilania należy użyć odrębnego obwodu zasilającego, przeznaczonego wyłącznie dla klimatyzatora.
- Zmiana położenia klimatyzatora wymaga specjalistycznej wiedzy i umiejętności. Jeśli wymagana jest zmiana położenia w wyniku przenoszenia lub przemodelowania układu, należy skontaktować się z dealerem.

Nazwy części

Jednostka wewnętrzna



Wlot powietrza

Czujnik INTELIGENTNE OKO

- Wykrywa ruch ludzi i automatycznie przełącza się pomiędzy normalnym trybem pracy a trybem oszczędzania energii.

▶Strona 16

Panel przedni

Wylot powietrza

Czujnik temperatury pomieszczenia

- Wykrywa temperaturę powietrza wokół jednostki.

Tabliczka z nazwą modelu

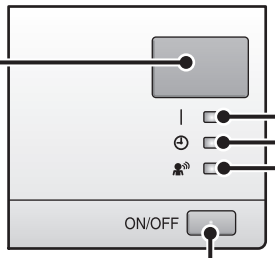
Żaluzje (kierownice pionowe)

- Żaluzje znajdują się wewnątrz wylotu powietrza.

▶Strona 13

Klapka (kierownica pozioma) ▶Strona 13

Wyświetlacz



Odbiornik sygnału

- Odbiera sygnały z pilota zdalnego sterowania.
- Gdy jednostka odbierze sygnał, słychać będzie sygnał dźwiękowy.

Przypadek	Typ dźwięku
Rozpoczęcie pracy	dwa sygnały dźwiękowe
Zmiana ustawień	jeden sygnał dźwiękowy
Zatrzymanie pracy	jeden długi sygnał dźwiękowy

Kontrolka PRACA (zielona)

Kontrolka TIMER (żółta)

▶Strona 21

Kontrolka INTELIGENTNE OKO (zielona) ▶Strona 16

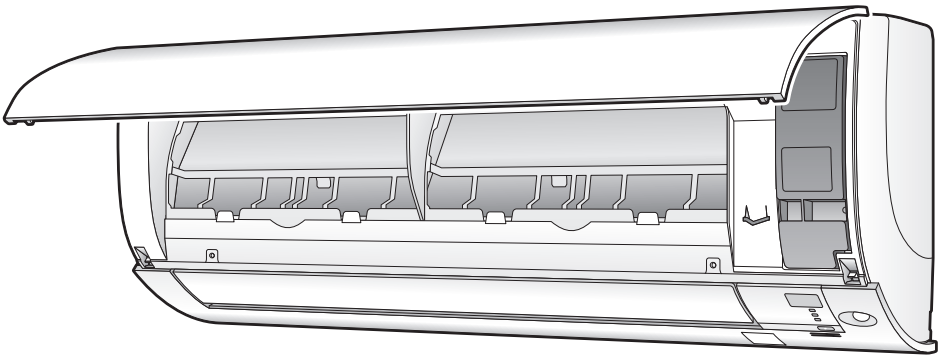
Przełącznik WŁĄCZONE/WYŁĄCZONE jednostki wewnętrznej

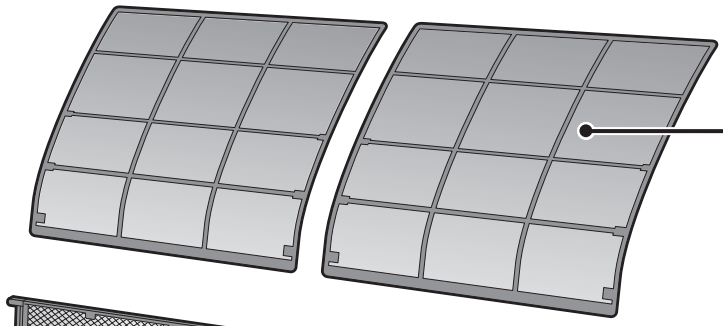
- Naciśnij ten przełącznik raz, aby rozpocząć pracę. Naciśnij go ponownie, aby ją zatrzymać.
- Informacje na temat ustawiania trybu pracy podano w poniższej tabeli.

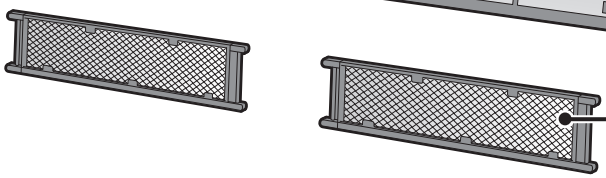
Tryb	Ustawienie temperatury	Szybkość nawiewu
AUTO	25°C	AUTO

- Tego przełącznika można użyć w przypadku braku pilota zdalnego sterowania.

■ Otwórz panel przedni

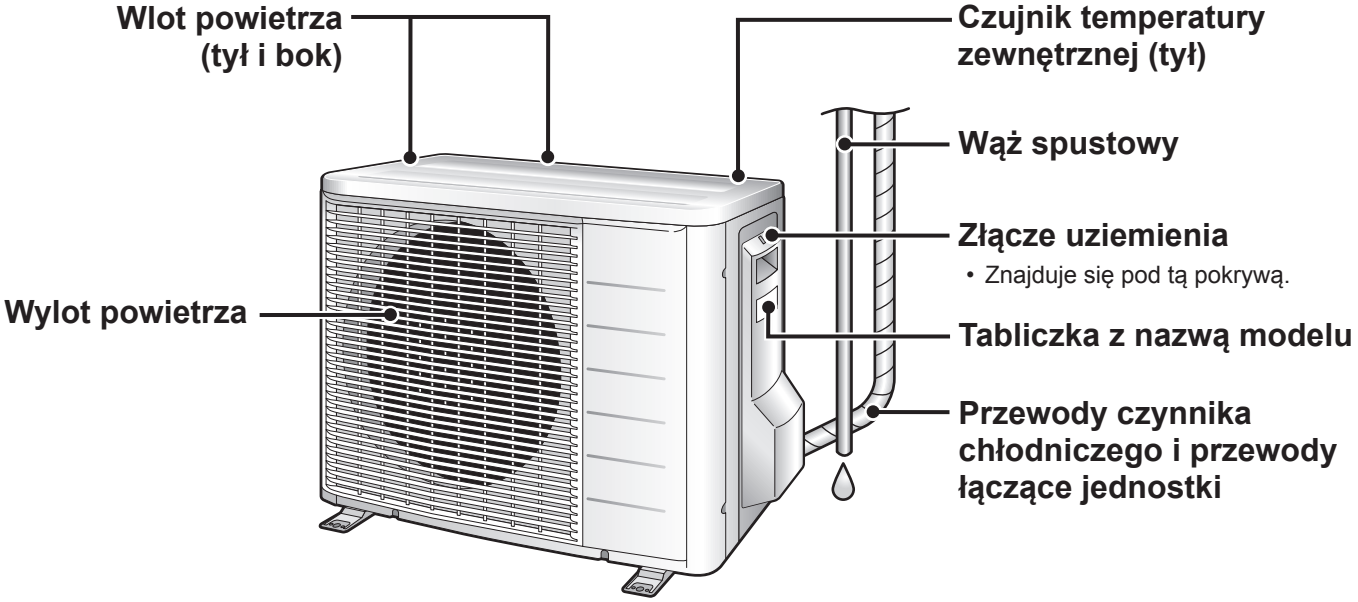






Jednostka zewnętrzna

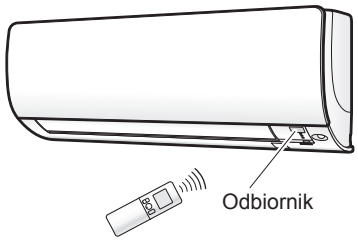
• Wygląd jednostki zewnętrznej może różnić się w przypadku niektórych modeli.



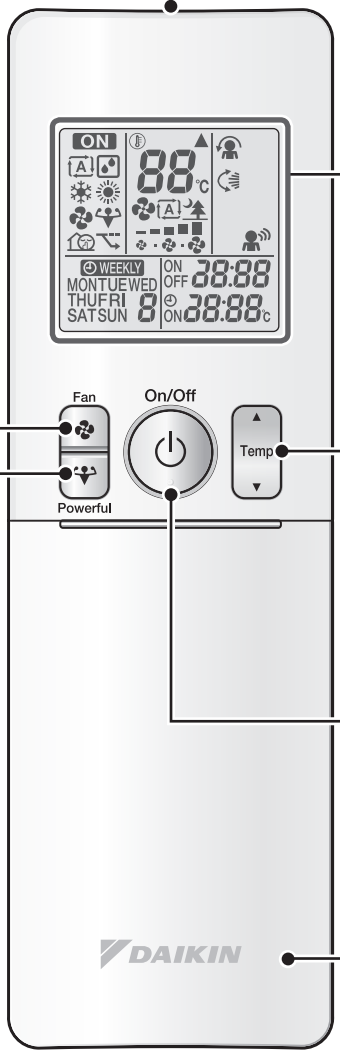
Nazwy części

Pilot zdalnego sterowania

Nadajnik sygnału



- Aby użyć pilota zdalnego sterowania, skieruj nadajnik na jednostkę wewnętrzną. Jeśli pomiędzy jednostką a pilotem zdalnego sterowania znajdują się przedmioty mogące blokować sygnały, takie jak zasłony, jednostka nie będzie działać.
- Nie wolno upuścić pilota zdalnego sterowania. Nie wolno go zamoczyć.
- Maksymalna odległość komunikacji wynosi około 7 m.



Wyświetlacz (LCD)

- Wyświetla bieżące ustawienia. (Na tej ilustracji, dla celów informacyjnych, każdą sekcję przedstawiono wraz z jej stanem wyświetlacza).

Przyciski regulacji TEMPERATURA

- Umożliwiają zmianę ustawienia temperatury. ▶Strona 12

Przycisk ustawienia WENTYLATOR

- Umożliwia wybór ustawienia szybkości nawiewu. ▶Strona 14

Przycisk WŁĄCZONE/ WYŁĄCZONE

- Naciśnij ten przycisk raz, aby rozpocząć pracę. Naciśnij go ponownie, aby ją zatrzymać. ▶Strona 11

Przycisk PEŁNA MOC

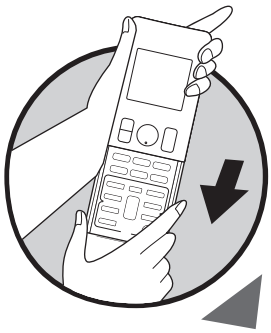
- Tryb pracy PEŁNA MOC. ▶Strona 18

Pokrywa przednia

- Otwórz pokrywę przednią. ▶Strona 8

Model	ARC466A6

■ Otwórz pokrywę przednią



Przycisk wyboru TRYB
- Umożliwia wybór trybu pracy. (AUTO/OSUSZANIE/ CHŁODZENIE/ OGRZEWANIE/ WENTYLATOR) ▶Strona 11

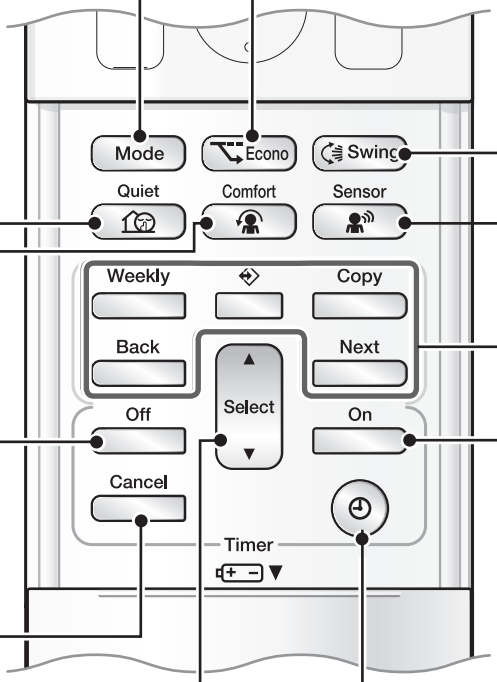
Przycisk CICHA
- Praca w trybie CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA. ▶Strona 19

Przycisk KOMFORTOWY
- Praca w trybie KOMFORTOWY NAWIEW. ▶Strona 15

Przycisk TIMER WYŁ.
(tryb USTAWIENIE NOCNE) ▶Strona 21

Przycisk ANULUJ TIMER
- Anuluje ustawienie timera. ▶Strona 21, 22
- Nie można go użyć w trybie pracy TIMER TYGODNIOWY.

Przycisk WYBIERZ
- Zmienia ustawienia TIMER WŁ./WYŁ. i TIMER TYGODNIOWY. ▶Strona 21, 22, 23



Przycisk EKONOMICZNY
- Praca w trybie EKONOMICZNY. ▶Strona 20

Przycisk OBROTNICA
- Regulacja kierunku nawiewu. ▶Strona 13

INTELIGENTNE OKO przycisk
- Praca w trybie INTELIGENTNE OKO. ▶Strona 16

Weekly
: **Przycisk TYGODNIOWY**

: **Przycisk PROGRAM**

Copy
: **Przycisk KOPIUJ**

Back
: **Przycisk WSTECZ**

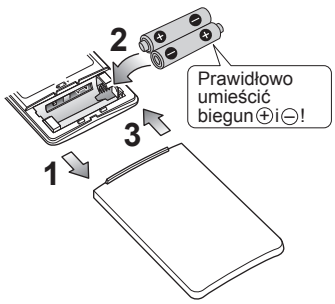
Next
: **Przycisk DALEJ**

- Praca w trybie TIMER TYGODNIOWY. ▶Strona 23

Przycisk TIMER WŁ.
▶Strona 22

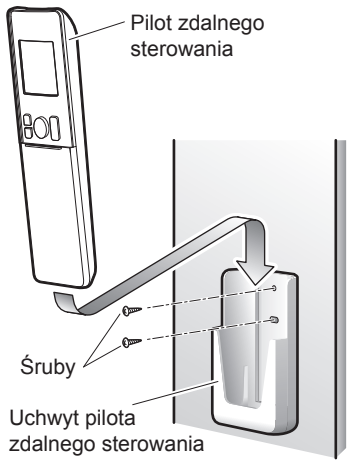
Przycisk ZEGAR
▶Strona 10

Przygotowanie przed użyciem



■ Wkładanie baterii

1. **Zsuń pokrywę przednią, aby ją zdjąć.**
2. **Włóż dwie baterie AAA.LR03 (alkaliczne).**
3. **Ustaw pokrywę przednią w pierwotnej pozycji.**



■ Mocowanie uchwytu na pilota zdalnego sterowania do ściany

1. **Wybierz miejsce, z którego sygnały docierają do jednostki.**
2. **Przymocuj uchwyt do ściany, filara lub podobnego miejsca przy użyciu śrub (kupionych na miejscu).**
3. **Umieść pilota zdalnego sterowania w uchwycie na pilota zdalnego sterowania.**

UWAGA

■ Uwaga dotycząca baterii

- W przypadku wymieniania baterii należy użyć baterii tego samego typu i wymieniać jednocześnie obie stare baterie.
- Gdy system nie będzie używany przez długi okres czasu, należy wyjąć baterie.
- Baterie wystarczą na okres około 1 roku. Jeśli jednak przed upływem roku wyświetlacza zacznie blaknąć lub pogorszeniu ulegnie zdolność odbierania sygnału, należy wymienić obie baterie na nowe typu AAA.LR03 (alkaliczne).
- Dostarczone baterie służą do początkowego użycia systemu.
  Okres eksploatacji baterii może być krótszy w zależności od daty produkcji klimatyzatora.

■ Uwagi dotyczące pilota zdalnego sterowania

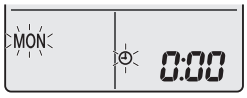
- Nie wolno wystawiać pilota zdalnego sterowania na bezpośrednie promienie słońca.
- Kurz na nadajniku lub odbiorniku sygnału spowoduje spadek czułości. Kurz należy zetrzeć miękką ściereczką.
- Komunikacja sygnałowa może zostać zablokowana przez świetlówkę ze starterem elektronicznym (taką jak lampy inwerterowe) znajdującą się w pomieszczeniu. Jeśli dojdzie do takiej sytuacji należy skontaktować się ze sklepem.
- Jeśli sygnały z pilota zdalnego sterowania będą powodować sterowanie innym urządzeniem, należy przenieść urządzenie w inne miejsce lub skontaktować się z serwisem.

■ Włącz bezpiecznik

- Po włączeniu zasilania klapka jednostki wewnętrznej otworzy i zamknie się jednokrotnie w celu ustawienia pozycji odniesienia.

■ Ustawianie zegara

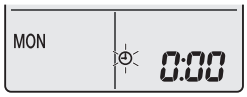
1. Naciśnij ⏲.



- Na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony komunikat " 0:00 ".
- Symbole " MON " i " ⏲ " będą migać.

2. Naciśnij Select, aby ustawić aktualny dzień tygodnia.

3. Naciśnij ⏲.



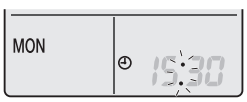
- Symbol " ⏲ " będzie migać.

4. Naciśnij Select, aby ustawić bieżący czas na zegarze.

- Przytrzymanie wciśniętego przycisku ▲ lub ▼ powoduje szybsze zwiększanie lub zmniejszanie wyświetlanej godziny.

5. Naciśnij ⏲.

- Naciskając przyciski należy skierować pilota zdalnego sterowania na jednostkę wewnętrzną.



- Symbol " : " będzie migać.

UWAGA

■ Uwagi dotyczące ustawiania zegara

- Jeśli wewnętrzny zegar jednostki wewnętrznej nie zostanie ustawiony na prawidłowy czas, funkcje TIMER WŁ., TIMER WYŁ. i TIMER TYGODNIOWY nie będą działać punktualnie.

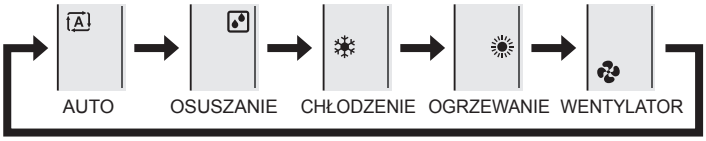
Praca w trybie AUTO · OSUSZANIE · CHŁODZENIE · OGRZEWANIE · WENTYLATOR

Klimatyzator działa w wybranym trybie pracy.
Przy kolejnym uruchomieniu klimatyzator będzie działać w tym samym trybie pracy.

■ Rozpoczęcie pracy

1. Naciśnij Mode i wybierz tryb pracy.

• Każde naciśnięcie przycisku przełącza ustawienie trybu w podanej kolejności.



2. Naciśnij On/Off.

• Na wyświetlaczu LCD wyświetlany jest symbol "ON".
• Kontrolka PRACA zaświeci się na zielono.

Wyświetlacz

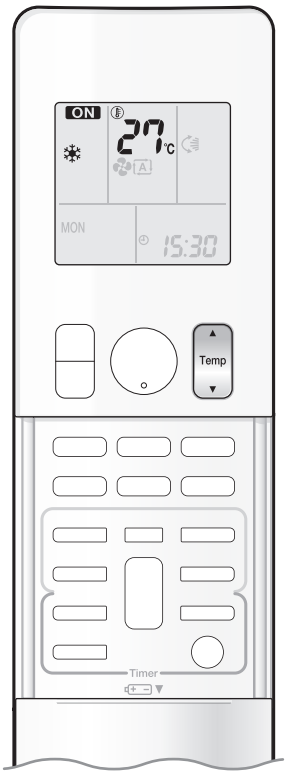
■ Zatrzymanie działania

Naciśnij ponownie On/Off.

• Symbol "ON" zniknie z wyświetlacza LCD.
• Kontrolka PRACA zgaśnie.

UWAGA

MODE	Uwagi dotyczące każdego trybu pracy
OGRZEWANIE	• Ponieważ ten klimatyzator ogrzewa pomieszczenie poprzez transfer ciepła z powietrza na zewnątrz do pomieszczenia, wydajność ogrzewania zmniejsza się w przypadku niższych temperatur zewnętrznych. Jeśli efekt ogrzewania jest niewystarczający, zaleca się użycie innego urządzenia ogrzewającego wraz z klimatyzatorem. • System pompy ciepła ogrzewa pomieszczenie poprzez wymuszenie cyrkulacji ciepłego powietrza w pomieszczeniu. Po rozpoczęciu pracy w trybie OGRZEWANIE ogrzanie pomieszczenia może potrwać. • W trybie OGRZEWANIE na jednostce zewnętrznej może występować szron, który zmniejsza wydajność ogrzewania. W takim przypadku system przełącza się na pracę w trybie odszraniania, aby usunąć szron. • Podczas pracy w trybie odszraniania z jednostki wewnętrznej nie wylatuje ciepłe powietrze.
CHŁODZENIE	• Ten klimatyzator ochładza pomieszczenie poprzez uwalnianie ciepła z pomieszczenia na zewnątrz. Dlatego wydajność chłodzenia klimatyzatora może być gorsza, jeśli temperatura na zewnątrz jest wysoka.
OSUSZANIE	• Układ elektroniczny stara się usunąć wilgoć z pomieszczenia, utrzymując temperaturę, na ile jest to możliwe. Automatycznie kontroluje temperaturę i szybkość nawiewu, więc ręczna regulacja tych funkcji nie jest dostępna.
AUTO	• W trybie AUTO system wybiera odpowiedni tryb pracy (CHŁODZENIE lub OGRZEWANIE) w oparciu o temperaturę w pomieszczeniu i na zewnątrz, a następnie rozpoczyna pracę. • System dokonuje automatycznego ponownego wyboru ustawienia w regularnych odstępach czasu, aby temperatura w pomieszczeniu była na poziomie ustawionym przez użytkownika.
WENTYLATOR	• Ten tryb dotyczy wyłącznie wentylatora.



■ Zmiana ustawienia temperatury

Naciśnij Temp.

- Symbole wyświetlane na wyświetlaczu LCD zmienią się po naciśnięciu jednego z przycisków.

Praca w trybie CHŁODZENIE	Praca w trybie OGRZEWANIE	Praca w trybie AUTO	Praca w trybie OSUSZANIE lub WENTYLATOR
18–32°C	10–30°C	18–30°C	Ustawienia temperatury nie można zmienić.
Naciśnij ▲, aby zwiększyć temperaturę lub naciśnij ▼, aby ją zmniejszyć.			

■ Warunki pracy

■ Zalecane ustawienie temperatury

- W przypadku chłodzenia: 26–28°C
- W przypadku ogrzewania: 20–24°C

■ Wskazówki dotyczące oszczędzania energii

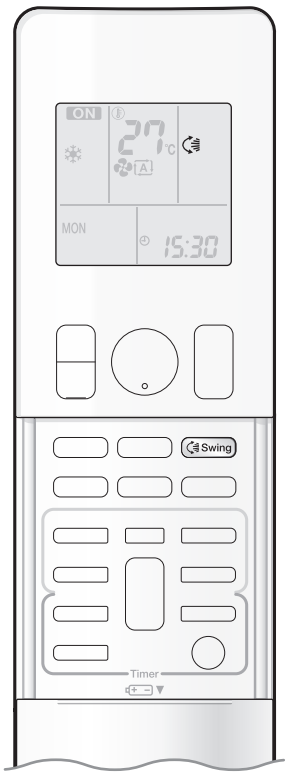
- Należy uważać, aby nie wychłodzić (nagrzać) nadmiernie pomieszczenia.
  Ustawienie temperatury na umiarkowanym poziomie pomaga oszczędzać energię.
- Okna należy zasłonić żaluzjami lub zasłonami.
  Blokowanie promieni słonecznych i powietrza z zewnątrz zwiększa efekt chłodzenia (ogrzewania).
- Zablokowane filtry powietrza powodują nieefektywną pracę i marnotrawienie energii. Należy je czyścić co około 2 tygodnie.

■ Uwagi dotyczące warunków pracy

- Jednostka zewnętrzna zużywa pewną ilość energii elektrycznej do zasilania swoich układów elektrycznych, nawet gdy nie działa.
  Podłączanie jednostki zewnętrznej: 1–15 W
  Jednostka zewnętrzna zużywa od 40 do 55 W energii elektrycznej w czasie wstępnego ogrzewania sprężarki.
- Jeśli klimatyzator nie będzie używany przez długi okres czasu, na przykład wiosną lub jesienią, należy wyłączyć bezpiecznik.
- Klimatyzatora należy używać w następujących warunkach otoczenia.
- Praca przy wilgotności lub temperaturze poza zakresem podanym w tabeli może spowodować wyłączenie systemu przez urządzenie zabezpieczające.

MODE	Warunki pracy	W przypadku kontynuowania pracy poza tym zakresem
CHŁODZENIE	Temperatura zewnętrzna: -10–46°C Temperatura wewnętrzna: 18–32°C Wilgotność wewnętrzna: maks. 80%	• Urządzenie zabezpieczające może zadziałać, powodując zatrzymanie działania. • Może dojść do kondensacji pary wodnej w jednostce wewnętrznej i kapania.
OGRZEWANIE	Temperatura zewnętrzna: -15–24°C Temperatura wewnętrzna: 10–30°C	• Urządzenie zabezpieczające może zadziałać, powodując zatrzymanie działania.
OSUSZANIE	Temperatura zewnętrzna: -10–46°C Temperatura wewnętrzna: 18–32°C Wilgotność wewnętrzna: maks. 80%	• Urządzenie zabezpieczające może zadziałać, powodując zatrzymanie działania. • Może dojść do kondensacji pary wodnej w jednostce wewnętrznej i kapania.

Regulacja kierunku nawiewu i szybkości

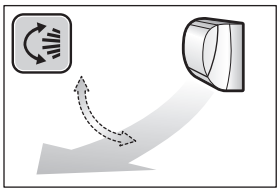


Można wyregulować kierunek nawiewu, aby zwiększyć komfort.

■ Rozpoczynanie automatycznego ruchu wahadłowego

Kierunek nawiewu góra-dół

Naciśnij Swing.



- Na wyświetlaczu LCD wyświetlany jest symbol "".
- Klapka (kierownica pozioma) zacznie ruch wahadłowy.

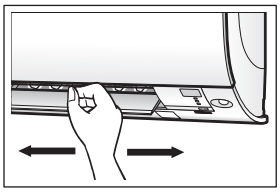
■ Ustawianie klapki w żądanym położeniu

- Ta funkcja działa tylko w przypadku, gdy klapka znajduje się w trybie automatycznego ruchu wahadłowego.

Naciśnij Swing, gdy klapka osiągnie żądane położenie.

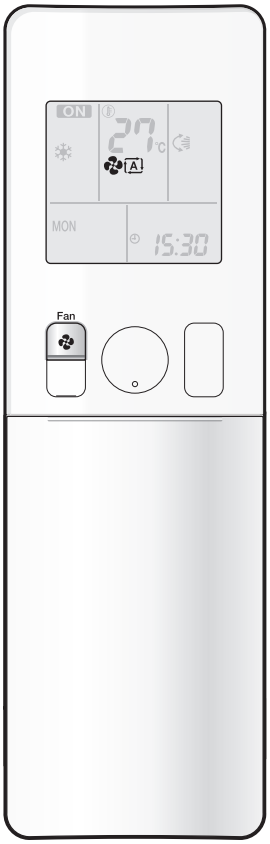
- Symbol "" zniknie z wyświetlacza LCD.

■ Ustawianie żaluzji w żądanym położeniu



Złap za gałkę i przesuń żaluzje.

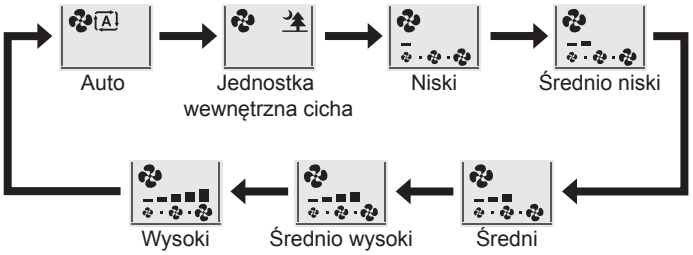
- Gałka znajduje się po lewej i po prawej stronie żaluzji.
- Kiedy urządzenie jest zainstalowane w kącie pomieszczenia, żaluzje (kierownice pionowe) powinny być skierowane od ściany.
  Jeśli będą skierowane w stronę ściany, ściana będzie blokować nawiew, powodując spadek wydajności chłodzenia (lub ogrzewania).
- Jeśli klapka przeszkadza, naciśnij Swing na pilocie zdalnego sterowania, aby odsunąć klapkę, a następnie dostosuj położenie żaluzji.



■ Regulacja ustawienia szybkości nawiewu

Naciśnij Fan.

• Każde naciśnięcie Fan powoduje przełączenie ustawienia szybkości nawiewu na kolejne.



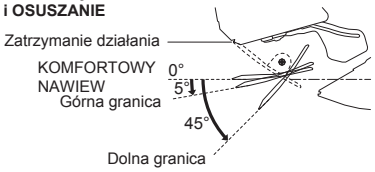
• Gdy nawiew jest ustawiony na " ", rozpocznie się praca w trybie cichej jednostki wewnętrznej i hałas generowany przez jednostkę będzie mniejszy.
• W trybie cichej jednostki wewnętrznej szybkość nawiewu ustawiona jest na niskim poziomie.
• Jeśli temperatura nie osiągnie żądanego punktu podczas pracy jednostki wewnętrznej w trybie pracy cichej, należy zmienić ustawienie szybkości nawiewu.
• W trybie OSUSZANIE nie można zmienić ustawienia szybkości nawiewu.

UWAGA

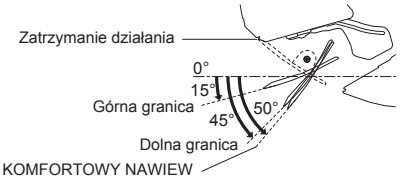
■ Uwagi dotyczące kątów klapki

• Zakres wychyłu klapki zależy od trybu pracy. (Patrz rysunek).

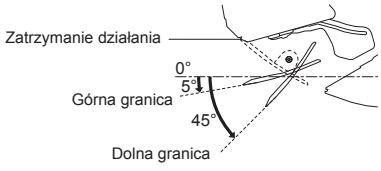
Praca w trybie CHŁODZENIE i OSUSZANIE



Praca w trybie OGRZEWANIE



Praca w trybie WENTYLATOR



• Jeśli klimatyzator działa w trybie CHŁODZENIE lub OSUSZANIE z klapką zablokowaną w kierunku w dół, klapka zacznie się automatycznie ruszać w przeciągu godziny, aby zapobiec kondensacji pary wodnej.

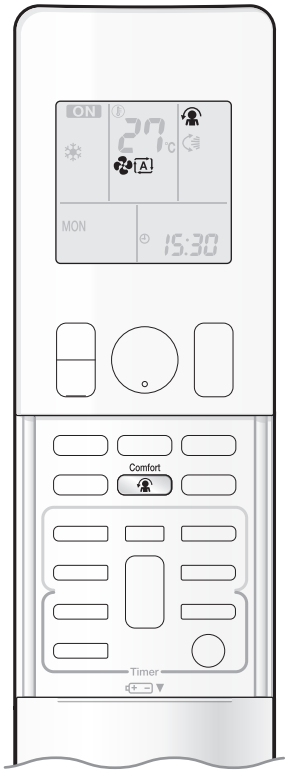
■ Uwaga dotycząca ustawienia szybkości nawiewu

• Przy niższych szybkościach nawiewu, efekt chłodzenia (ogrzewania) jest również mniejszy.

⚠ OSTROŻNIE

• Do regulacji kąta klapki zawsze należy używać pilota zdalnego sterowania. W przypadku próby ręcznego przesunięcia klapki lub żaluzji na siłę podczas ich wychylania się może dojść do uszkodzenia mechanizmu.
• Należy zachować ostrożność podczas dostosowywania żaluzji, ponieważ wewnątrz wlotu powietrza znajduje się wentylator obracający się z dużą szybkością.

Praca w trybie KOMFORTOWY NAWIEW



Przepływ powietrza będzie skierowany w górę w trybie CHŁODZENIE i w dół w trybie OGRZEWANIE, co zapewni komfortowy nawiew, który nie będzie skierowany bezpośrednio na osoby.

■ Uruchamianie trybu pracy KOMFORTOWY NAWIEW

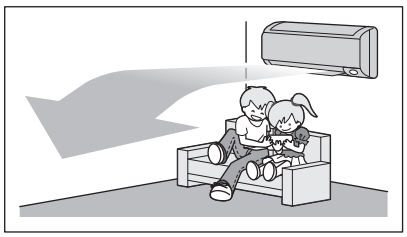
Naciśnij Comfort **.**

- Na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony symbol "".
- Szybkość nawiewu jest ustawiona na Auto.
  CHŁODZENIE/OSUSZANIE: Klapka zostanie uniesiona.
  OGRZEWANIE: Klapka zostanie opuszczona.

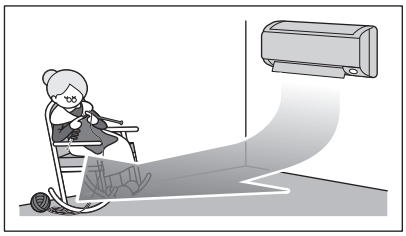
■ Anulowanie trybu pracy KOMFORTOWY NAWIEW

Naciśnij ponownie Comfort **.**

- Klapka powróci do pozycji zapamiętanej przed trybem pracy KOMFORTOWY NAWIEW.
- "" zniknie z wyświetlacza LCD.



Praca w trybie CHŁODZENIE



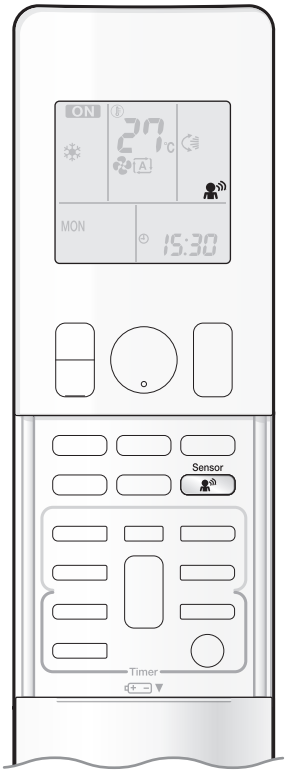
Praca w trybie OGRZEWANIE

UWAGA

■ Uwagi dotyczące trybu pracy KOMFORTOWY NAWIEW

- Położenie klapki zmieni się, zapobiegając nawiewaniu powietrza bezpośrednio na osoby znajdujące się w pomieszczeniu.
- Tryb pracy PEŁNA MOC i KOMFORTOWY NAWIEW nie mogą być użyte w tym samym czasie.
  Priorytet nadawany jest funkcji, której przycisk został naciśnięty jako ostatni.
- Szybkość nawiewu zostanie ustawiona na Auto. W przypadku wyboru kierunku nawiewu góra-dół tryb pracy KOMFORTOWY NAWIEW zostanie anulowany.

Praca w trybie INTELIGENTNE OKO



"INTELIGENTNE OKO" to czujnik podczerwieni, który wykrywa ruch osób. Jeśli w pomieszczeniu nie będzie nikogo przez ponad 20 minut, tryb pracy zostanie automatycznie zmieniony na tryb oszczędzania energii.

■ Uruchamianie trybu pracy INTELIGENTNE OKO

Sensor

Naciśnij .

- Na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony symbol "".
- Kontrolka INTELIGENTNE OKO zaświeci się na zielono.

Wyświetlacz

■ Anulowanie trybu pracy INTELIGENTNE OKO

Sensor

Naciśnij ponownie .

- "" zniknie z wyświetlacza LCD.
- Kontrolka INTELIGENTNE OKO zgaśnie.

Praca w trybie INTELIGENTNE OKO

[Przykład]

Praca w trybie INTELIGENTNE OKO jest przydatna do oszczędzania energii

■ **Praca w trybie oszczędzania energii**

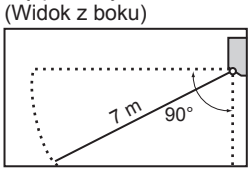
- Jeśli przez 20 minut nie zostanie wykryta żadna obecność, rozpocznie się praca w trybie oszczędzania energii.
- Ten tryb pracy powoduje zmianę temperatury względem temperatury ustawionej o -2°C w trybie OGRZEWANIE / +2°C w trybie CHŁODZENIE / +1°C w trybie OSUSZANIE.
  Gdy temperatura w pomieszczeniu przekroczy 30°C, tryb pracy powoduje zmianę temperatury względem temperatury ustawionej o +1°C w trybie CHŁODZENIE / +1°C w trybie OSUSZANIE.
- Ten tryb pracy zmniejsza nieznacznie szybkość nawiewu wyłącznie w trybie WENTYLATOR.

UWAGA

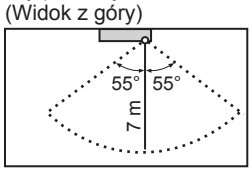
■ **Uwagi dotyczące trybu pracy INTELIGENTNE OKO**

- Zakres zastosowań jest następujący.

Kąt pionowy 90° (Widok z boku)



Kąt poziomy 110° (Widok z góry)

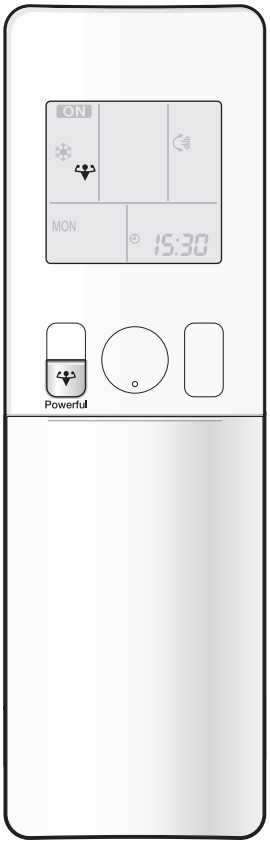


- Czujnik może nie wykryć poruszających się obiektów w odległości powyżej 7 m. (Patrz zakres zastosowania).
- Czułość wykrywania czujnika zmienia się w zależności od lokalizacji czujnika, prędkości przechodzących osób, zakresu temperatury itp.
- Czujnik może również błędnie wykrywać zwierzęta domowe, promienie słońca, ruszające się firanki i światło odbijane od luster jako przechodzące osoby.
- Tryb INTELIGENTNE OKO nie zostanie uruchomiony w trybie PEŁNA MOC.
- Tryb USTAWIENIE NOCNE ▶Strona 21 nie zostanie uruchomiony podczas korzystania z trybu INTELIGENTNE OKO.

⚠ OSTROŻNIE

- Nie wolno umieszczać dużych przedmiotów w pobliżu czujnika.
  Grzejniki oraz nawilżacze należy również trzymać poza obszarem wykrywania czujnika. Ten czujnik może wykrywać niepożądane przedmioty.
- Nie wolno uderzać ani gwałtownie popychać czujnika INTELIGENTNE OKO. Może to doprowadzić do uszkodzenia i awarii.

Praca w trybie PEŁNA MOC



Tryb PEŁNA MOC szybko maksymalizuje efekt chłodzenia (ogrzewania) w dowolnych trybach pracy. Można uzyskać maksymalną wydajność.

■ Uruchomienie trybu PEŁNA MOC

Naciśnij Powerful w czasie pracy.

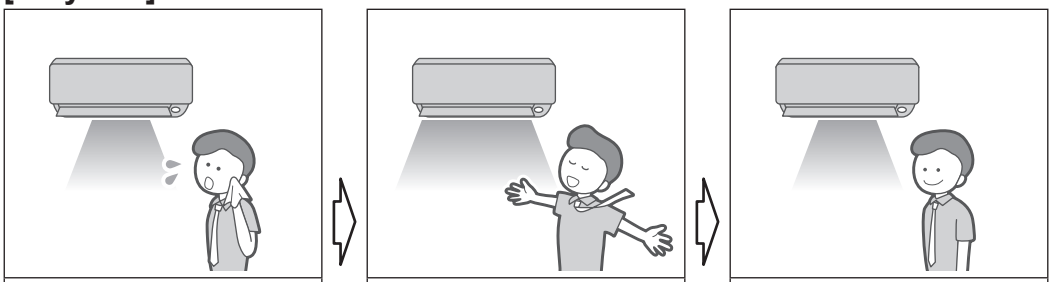
- Tryb PEŁNA MOC jest wyłączany po 20 minutach. Następnie system automatycznie przechodzi do pracy z poprzednimi ustawieniami, które były używane przed przejściem w tryb PEŁNA MOC.
- Na wyświetlaczu LCD wyświetlany jest symbol "".

■ Anulowanie trybu PEŁNA MOC

Naciśnij ponownie Powerful.

- Symbol "" zniknie z wyświetlacza LCD.

[Przykład]



■Normalna praca
- Aby szybciej osiągnąć efekt chłodzenia, należy uruchomić tryb PEŁNA MOC.

■Praca w trybie PEŁNA MOC
- Tryb PEŁNA MOC będzie działać przez 20 minut.

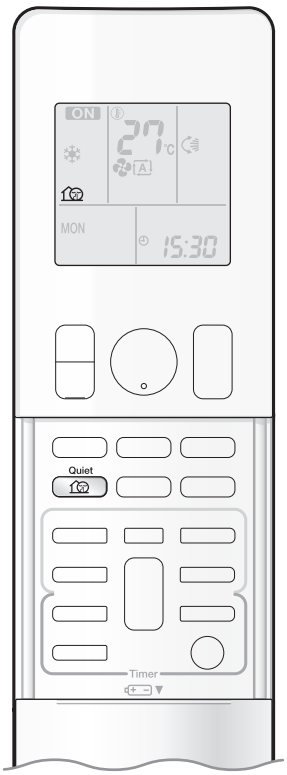
■Powrót do normalnego działania

UWAGA

■ Uwagi dotyczące trybu PEŁNA MOC

- Podczas korzystania z trybu PEŁNA MOC, niektóre funkcje nie są niedostępne.
- Trybu PEŁNA MOC nie można użyć wraz z trybem EKONOMICZNY, KOMFORTOWY NAWIEW czy CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA. Priorytet nadawany jest funkcji, której przycisk został naciśnięty jako ostatni.
- Tryb PEŁNA MOC może być ustawiony tylko wtedy, gdy jednostka działa. Naciśnięcie On/Off powoduje anulowanie ustawień, a z wyświetlacza LCD znika "".
- Tryb PEŁNA MOC nie zwiększy wydajności klimatyzatora, jeśli klimatyzator pracuje już z maksymalną wydajnością.
- **W trybie CHŁODZENIE i OGRZEWANIE**
  Aby zmaksymalizować efekt chłodzenia (ogrzewania), wydajność jednostki zewnętrznej jest zwiększana, a szybkość nawiewu jest ustawiana na stałe na ustawienie maksymalne.
  Nie można zmienić ustawień temperatury i nawiewu.
- **W trybie OSUSZANIE**
  Ustawienie temperatury jest obniżane o 2,5°C, a szybkość nawiewu jest nieznacznie zwiększana.
- **W trybie WENTYLATOR**
  Szybkość nawiewu ustawiana jest na stałe na ustawienie maksymalne.
- **W trybie AUTO**
  Aby zmaksymalizować efekt chłodzenia (ogrzewania), wydajność jednostki zewnętrznej jest zwiększana, a szybkość nawiewu jest ustawiana na stałe na ustawienie maksymalne.

Praca w trybie CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA



Tryb CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA obniża poziom hałasu generowanego przed jednostkę zewnętrzną poprzez zmianę częstotliwości i szybkości wentylatora jednostki zewnętrznej. Ta funkcja jest przydatna w nocy.

■ Uruchamianie trybu CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA

Naciśnij Quiet **.**

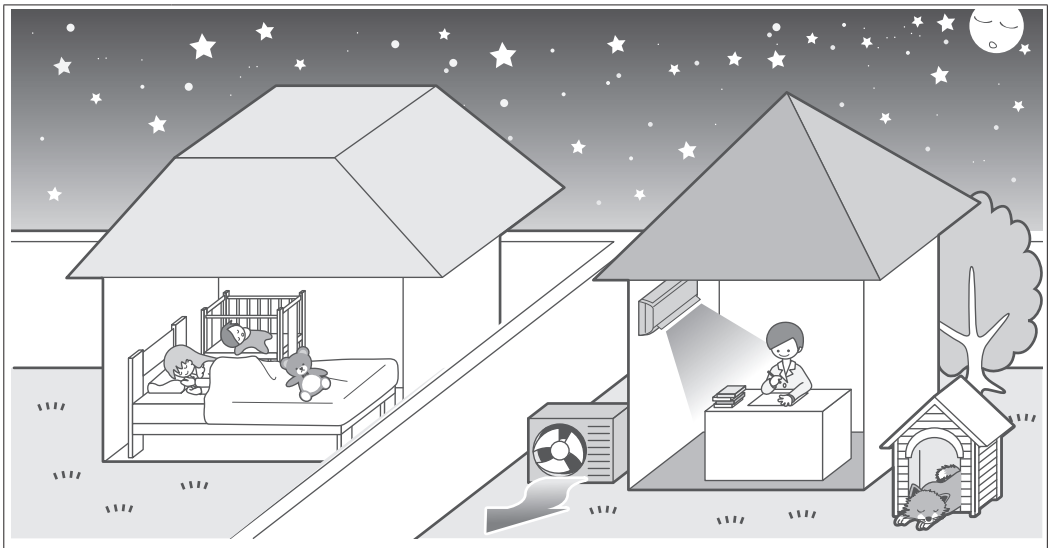
- Na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony symbol "".

■ Anulowanie trybu CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA

Naciśnij ponownie Quiet **.**

- "" zniknie z wyświetlacza LCD.

[Przykład] Użycie trybu CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA w nocy.



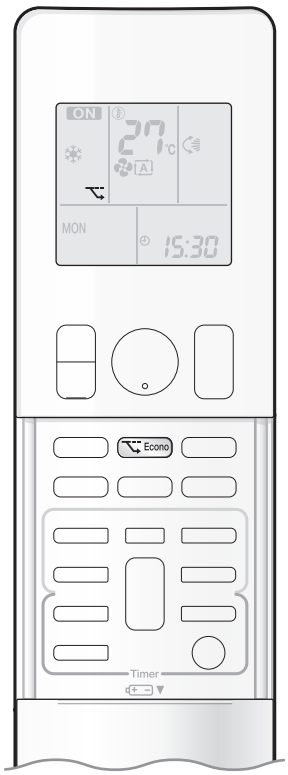
- Poziom hałasu jednostki zewnętrznej zostanie obniżony.
  Ta funkcja jest przydatna, gdy użytkownik musi brać pod uwagę hałas generowany w sąsiedztwie.

UWAGA

■ Uwagi dotyczące trybu CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA

- Ta funkcja jest dostępna w trybie CHŁODZENIE, OGRZEWANIE i AUTO.
  Ta funkcja nie jest dostępna w trybie WENTYLATOR I OSUSZANIE.
- Tryb pracy PEŁNA MOC i CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA nie mogą być użyte w tym samym czasie.
  Priorytet nadawany jest funkcji, której przycisk został naciśnięty jako ostatni.
- Nawet jeśli praca zostanie zatrzymana za pomocą pilota zdalnego sterowania lub przełącznika WŁĄCZONE/WYŁĄCZONE jednostki wewnętrznej podczas pracy w trybie CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA, na wyświetlaczu pilota zdalnego sterowania nadal będzie wyświetlany symbol "".
- Tryb CICHA JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA nie zmniejszy ani częstotliwości ani szybkości wentylatora, jeśli zostały już obniżone wystarczająco nisko.

Praca w trybie EKONOMICZNY



Tryb EKONOMICZNY to funkcja, która umożliwia efektywną pracę poprzez ograniczenie maksymalnego zużycia energii.
Ta funkcja jest przydatna w przypadkach, w których należy uważać na to, aby bezpiecznik automatyczny nie został uruchomiony, gdy produkt jest uruchomiony wraz z innymi urządzeniami.

■ Uruchomienie trybu EKONOMICZNY

Naciśnij Econo w czasie pracy.

- Na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony symbol "".

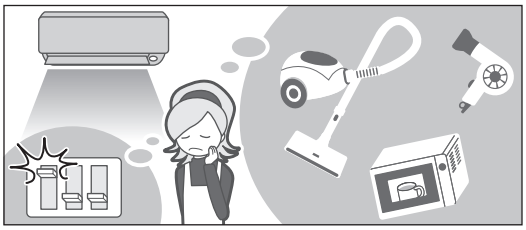
■ Anulowanie trybu EKONOMICZNY

Naciśnij ponownie Econo.

- "" zniknie z wyświetlacza LCD.

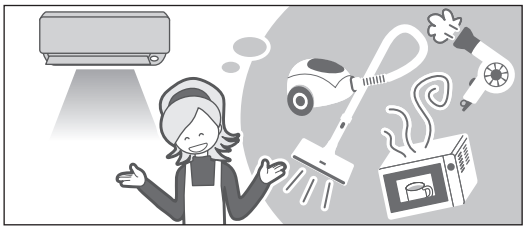
[Przykład]

Normalna praca

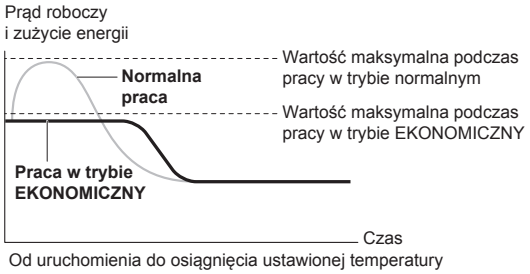


- W przypadku jednoczesnego używania klimatyzatora i innych urządzeń wymagających dużej ilości energii, bezpiecznik automatyczny może zostać uruchomiony, jeśli klimatyzator będzie pracował z maksymalną wydajnością.

Praca w trybie EKONOMICZNY



- Maksymalne zużycie energii przez klimatyzator można ograniczyć poprzez użycie trybu EKONOMICZNY.
  Bezpiecznik automatyczny będzie rzadko uruchamiany, nawet jeśli klimatyzator i inne urządzenia będą używane jednocześnie.



Od uruchomienia do osiągnięcia ustawionej temperatury

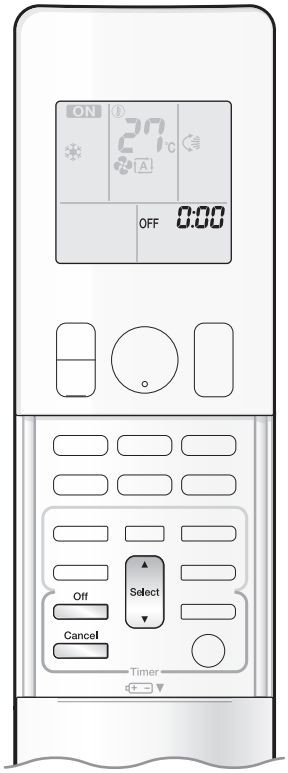
- Ten schemat służy jedynie do celów informacyjnych.
  Maksymalny prąd pracy i zużycie energii przez klimatyzator w trybie EKONOMICZNY różni się po podłączeniu jednostki zewnętrznej.

UWAGA

■ Uwagi dotyczące trybu EKONOMICZNY

- Tryb EKONOMICZNY może być ustawiony tylko, gdy jednostka działa. Naciśnięcie On/Off powoduje anulowanie ustawień, a z wyświetlacza LCD znika "".
- Tryb EKONOMICZNY to funkcja, która umożliwia efektywną pracę poprzez ograniczenie zużycia energii przez jednostkę zewnętrzną (częstotliwość pracy).
- Tryb EKONOMICZNY działa w trybie AUTO, CHŁODZENIE, OSUSZANIE i OGRZEWANIE.
- Tryby PEŁNA MOC i EKONOMICZNY nie mogą być użyte w tym samym czasie.
  Priorytet nadawany jest funkcji, której przycisk został naciśnięty jako ostatni.
- Jeśli poziom zużycia energii już jest niski, tryb EKONOMICZNY nie spowoduje spadku zużycia energii.

Praca w trybie TIMER WYŁ.



Funkcje timera są przydatne do automatycznego włączania i wyłączania klimatyzatora w nocy lub nad ranem. Można również użyć połączenia trybów TIMER WYŁ. i TIMER WŁ.

■ Użycie trybu TIMER WYŁ.

- Sprawdź, czy zegar jest ustawiony prawidłowo.
  Jeśli nie, ustaw bieżący czas na zegarze. ▶Strona 10

1. Naciśnij Off.

- Na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony komunikat " 0:00 ".
- Symbol " OFF " będzie migać.
- " ⏲ " i dzień tygodnia znikną z wyświetlacza LCD.

2. Naciśnij Select, aż ustawienie czasu osiągnie żądany punkt.

- Każde naciśnięcie któregokolwiek z przycisków zwiększa lub zmniejsza ustawienie czasu o 10 minut. Przytrzymanie któregokolwiek z przycisków zmienia szybko ustawienie czasu.

3. Naciśnij ponownie Off.

- " OFF " i ustawiony czas zostaną wyświetlone na wyświetlaczu LCD.
- Kontrolka TIMER zaświeci się na żółto. ▶Strona 5

Wyświetlacz

■ Anulowanie trybu TIMER WYŁ.

Naciśnij Cancel.

- " OFF " i ustawiony czas znikną z wyświetlacza LCD.
- " ⏲ " i dzień tygodnia będą wyświetlane na wyświetlaczu LCD.
- Kontrolka TIMER zgaśnie.

UWAGA

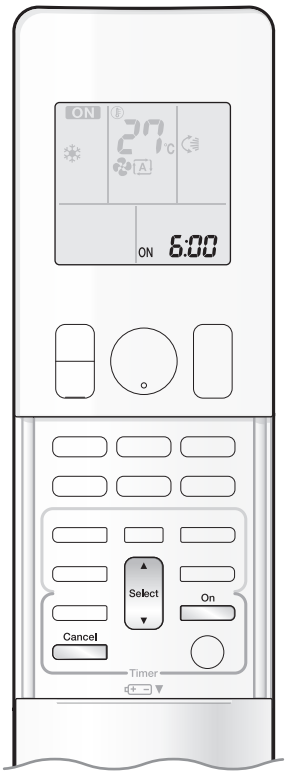
■ Uwagi dotyczące trybu TIMER

- Gdy TIMER jest ustawiony, bieżący czas nie jest wyświetlany.
- Po ustawieniu trybu TIMER WŁ./WYŁ., ustawienie czasu zachowywane jest w pamięci. Pamięć jest anulowana po wymianie baterii w pilocie zdalnego sterowania.
- Podczas korzystania z jednostki w trybie TIMER WŁ./WYŁ., rzeczywisty czas pracy może różnić się zależnie od czasu wprowadzonego przez użytkownika. (Maksymalnie około 10 minut)

■ Tryb USTAWIENIE NOCNE

- Po ustawieniu trybu TIMER WYŁ. klimatyzator automatycznie reguluje ustawienie temperatury (podwyższa o 0,5°C w trybie CHŁODZENIE, obniża o 2,0°C w trybie OGRZEWANIE), aby zapobiec nadmiernemu wychłodzeniu (ogrzaniu) i zapewnić komfortowy sen.

Praca w trybie TIMER WŁ.



■ Użycie trybu TIMER WŁ.

• Sprawdź, czy zegar jest ustawiony prawidłowo.
Jeśli nie, ustaw bieżący czas na zegarze. ▶Strona 10

1. Naciśnij On.

• Na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony komunikat " 6:00 ".
• Symbol " ON " będzie migać.

• " ⏲ " i dzień tygodnia znikną z wyświetlacza LCD.

2. Naciśnij Select, aż ustawienie czasu osiągnie żądany punkt.

• Każde naciśnięcie któregokolwiek z przycisków zwiększa lub zmniejsza ustawienie czasu o 10 minut. Przytrzymanie któregokolwiek z przycisków zmienia szybko ustawienie.

3. Naciśnij ponownie On.

• " ON " i ustawiony czas zostaną wyświetlone na wyświetlaczu LCD.
• Kontrolka TIMER zaświeci się na żółto. ▶Strona 5

Wyświetlacz

■ Anulowanie trybu TIMER WŁ.

Naciśnij Cancel.

• " ON " i ustawiony czas znikną z wyświetlacza LCD.
• " ⏲ " i dzień tygodnia będą wyświetlane na wyświetlaczu LCD.
• Kontrolka TIMER zgaśnie.

■ Połączenie trybu TIMER WŁ. i TIMER WYŁ.

• Poniżej przedstawiono przykładowe ustawienie połączenia 2 timerów.

(Przykład)
Bieżący czas: 23:00 (urządzenie działa)
TIMER WYŁ. o 00:00
TIMER WŁ. o 14:00
Połączony

UWAGA

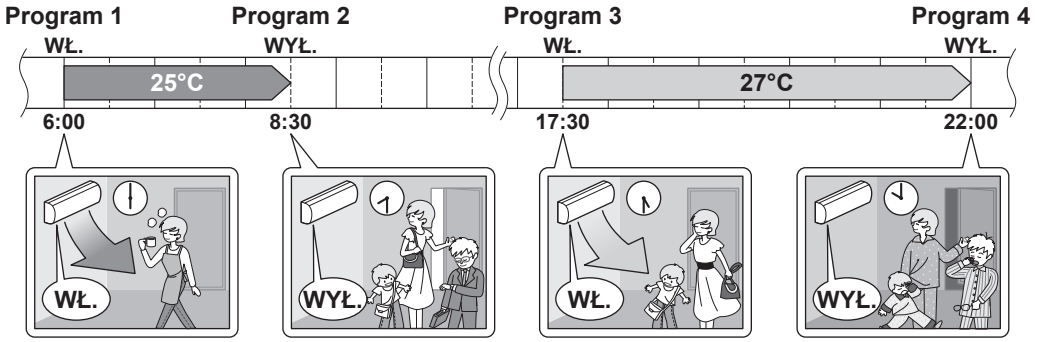
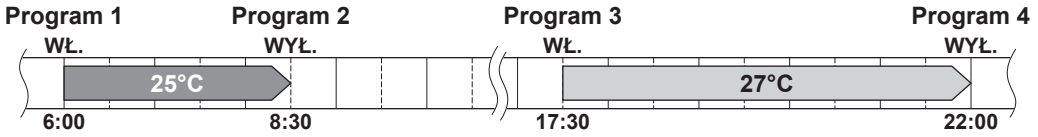
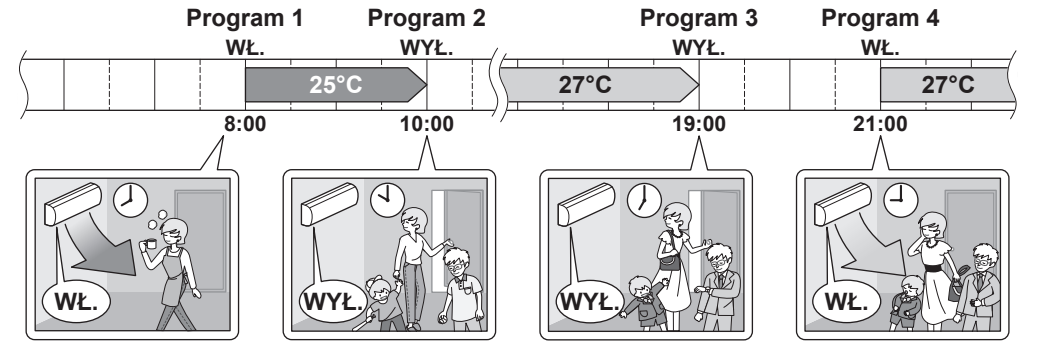
■ W następujących przypadkach należy ponownie ustawić timer.
• Po wyłączeniu bezpiecznika.
• Po awarii zasilania.
• Po wymianie baterii w pilocie zdalnego sterowania.

Praca w trybie TIMER TYGODNIOWY

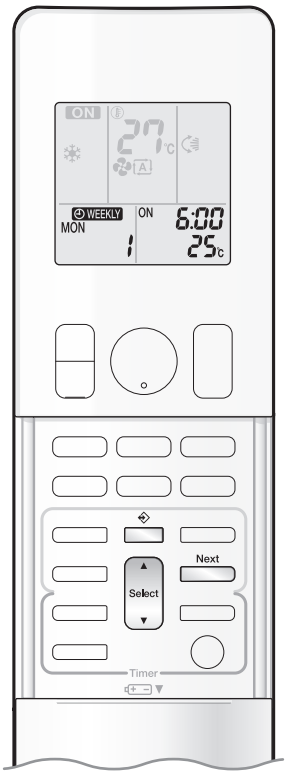
Dla każdego dnia tygodnia można zapisać do 4 ustawień timera. Jest to wygodne, gdy TIMER TYGODNIOWY ustawiony jest stosownie do trybu życia rodziny.

■ Przykład ustawień dla trybu TIMER TYGODNIOWY

Przykład: Te same ustawienia timera są wprowadzane dla dni roboczych od poniedziałku do piątku, a inne dla weekendu.

[Poniedziałek]	Wprowadź ustawienia timera w programach 1–4. ▶Strona 24 
[Wtorek] do [Piątek]	Użyj trybu kopiowania, aby wprowadzić ustawienia dla dni tygodnia od wtorku do piątku, ponieważ te ustawienia są takie same jak dla poniedziałku. ▶Strona 26 
[Sobota]	Brak ustawień timera
[Niedziela]	Wprowadź ustawienia timera w programach 1–4. ▶Strona 24 

- W trybie TIMER TYGODNIOWY można wprowadzić do 4 ustawień dla dnia i 28 ustawień dla tygodnia. Efektywne użycie trybu kopiowania zapewnia łatwość wprowadzania ustawień.
- Na przykład użycie ustawień WŁ.-WŁ.-WŁ.-WŁ. umożliwia zaplanowanie trybu pracy i ustawienie zmian temperatury. Ponadto, używając ustawień WYŁ.-WYŁ.-WYŁ.-WYŁ., można ustawić wyłącznie czas wyłączenia dla każdego dnia. Spowoduje to automatyczne wyłączenie klimatyzatora, gdy użytkownik zapomni go wyłączyć.

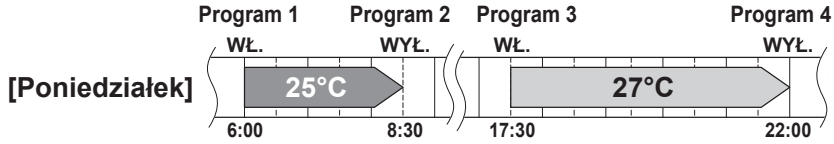


■ Użycie trybu TIMER TYGODNIOWY

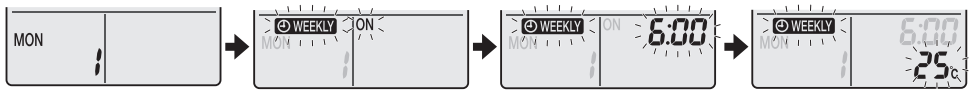
Tryb ustawienia

• Upewnij się, że ustawiono dzień tygodnia i czas. Jeśli nie, ustaw dzień tygodnia i czas.

▶Strona 10



Wyświetlanie ustawienia



Dzień i liczba | WŁĄCZONE/ WYŁĄCZONE | Czas | Temperatura

1. Naciśnij ◈.

• Wyświetlony zostanie dzień tygodnia i numer ustawienia dla bieżącego dnia.
• Można wprowadzić od 1 do 4 ustawień dla każdego dnia.

2. Naciśnij Select, aby wybrać żądany dzień tygodnia i numer ustawienia.

• Naciśnięcie Select zmienia numer ustawienia i dnia tygodnia.

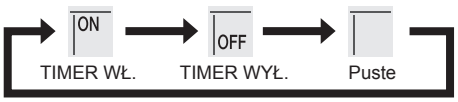
3. Naciśnij Next.

• Zostanie ustawiony dzień tygodnia i numer ustawienia.
• Symbole "WEEKLY" i "ON" będą migać.

4. Naciśnij Select, aby wybrać żądany tryb.

• Naciśnięcie Select zmienia ustawienia "ON" lub "OFF" w kolejności.

Naciśnięcie ▲ zmienia cyklicznie wyświetlanie następujących elementów na wyświetlaczu LCD.

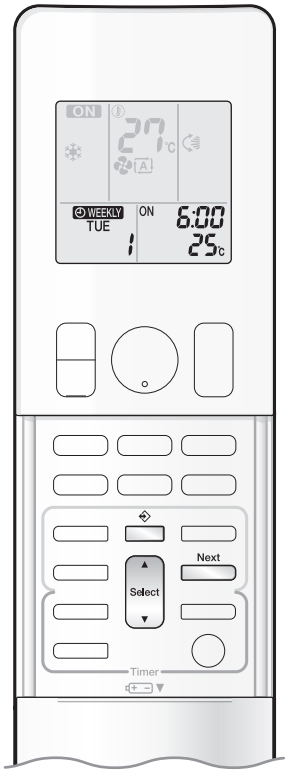


• Jeśli ustawienie zostało już wprowadzone, wybranie pozycji "pustej" usuwa ustawienie.
• Przejdź do kroku ***9*** w przypadku wybrania pozycji "pustej".
• Aby powrócić do wprowadzania dnia tygodnia i numeru ustawienia, naciśnij Back.

5. Naciśnij Next.

• Tryb TIMER WŁ./WYŁ. zostanie ustawiony.
• "WEEKLY" i czas będą migać.

Praca w trybie TIMER TYGODNIOWY



6. Naciśnij Select, aby wybrać żądany czas.

- Czas można ustawić w zakresie od 0:00 do 23:50 w odstępach 10 minut.
- Aby powrócić do ustawiania trybu TIMER WŁ./WYŁ., naciśnij Back.
- Przejdź do kroku ***9*** w przypadku ustawiania trybu TIMER WYŁ.

7. Naciśnij Next.

- Czas zostanie ustawiony.
- "WEEKLY" i temperatura będą migać.

8. Naciśnij Select, aby ustawić żądaną temperaturę.

- Temperaturę można ustawić w zakresie od 10°C do 32°C.
  Tryb CHŁODZENIE lub AUTO: Jednostka pracuje z ustawieniem temperatury 18°C, nawet jeśli jest ustawiona na temperaturę w zakresie od 10 do 17°C. ▶Strona 12
  Tryb OGRZEWANIE lub AUTO: Jednostka pracuje z ustawieniem temperatury 30°C, nawet jeśli jest ustawiona na temperaturę w zakresie od 31 do 32°C. ▶Strona 12
- Aby powrócić do ustawienia czasu, naciśnij Back.
- Ustawiona temperatura jest wyświetlana tylko, gdy ustawienie trybu jest włączone.

9. Naciśnij Next.

- Upewnij się, że pilot zdalnego sterowania jest skierowany w stronę jednostki wewnętrznej i sprawdź obecność sygnału dźwiękowego odbioru i miganie kontrolki PRACA.
- Temperaturę i czas ustawia się w trybie TIMER WŁ., a czas ustawia się w trybie TIMER WYŁ.
- Zostanie wyświetlony ekran następnego ustawienia.
- Aby kontynuować wprowadzanie dalszych ustawień, powtórz czynności od kroku ***4***.
- Kontrolka TIMER zaświeci się na żółto. ▶Strona 5

Wyświetlacz

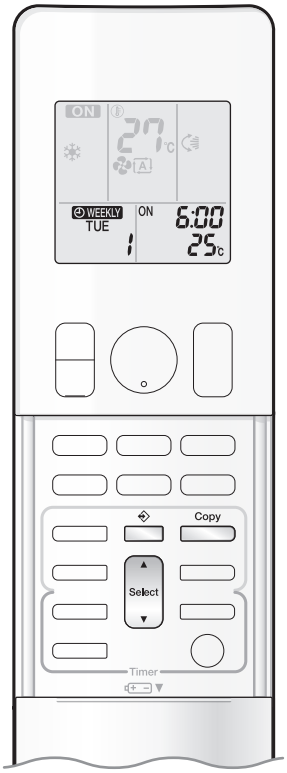
10. Naciśnij ◈, aby zakończyć ustawienie.

- Symbol "WEEKLY" zostanie wyświetlony na wyświetlaczu LCD i aktywowany zostanie tryb TIMER TYGODNIOWY.
- Raz wprowadzone ustawienie można z łatwością skopiować i użyć tych samych ustawień dla kolejnych dni tygodnia. Patrz tryb kopiowania. ▶Strona 26

UWAGA

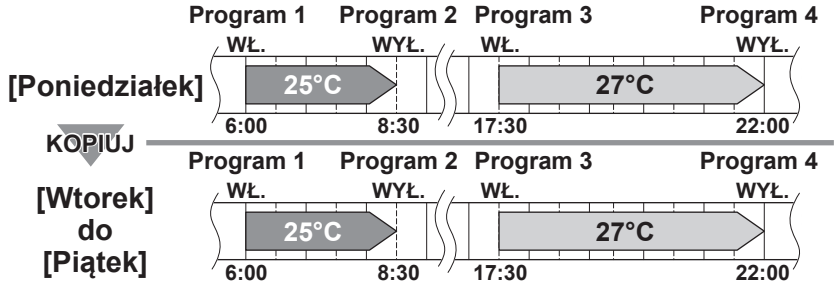
■ Uwagi dotyczące trybu TIMER TYGODNIOWY

- Należy pamiętać, aby wcześniej ustawić zegar na pilocie zdalnego sterowania. ▶Strona 10
- Dzień tygodnia, tryb TIMER WŁ./WYŁ., czas i temperaturę ustawienia (tylko dla trybu TIMER WŁ.) można ustawić w trybie TIMER TYGODNIOWY.
  Inne ustawienia trybu TIMER WŁ. bazują na ustawieniach obowiązujących tuż przed wprowadzeniem.
- Nie można jednocześnie użyć trybu TIMER TYGODNIOWY i TIMER WŁ./WYŁ. Tryb TIMER WŁ./WYŁ. ma priorytet, jeśli wciąż aktywny jest tryb TIMER TYGODNIOWY. Tryb TIMER TYGODNIOWY przejdzie w tryb gotowości, a na wyświetlaczu LCD zostanie wyświetlony symbol "WEEKLY". Gdy tryb TIMER WŁ./WYŁ. zostanie wyłączony, tryb TIMER TYGODNIOWY zostanie automatycznie aktywowany.
- Wyłączenie bezpiecznika, awaria zasilania i inne podobne zdarzenia spowodują, że działanie wewnętrznego zegara jednostki wewnętrznej będzie niedokładne. Zresetuj zegar. ▶Strona 10

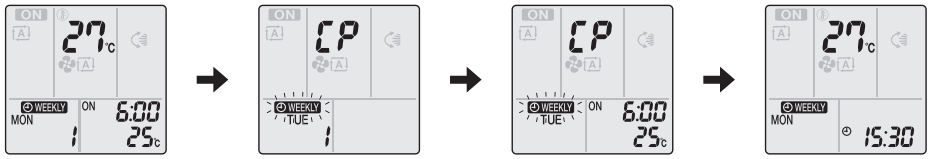


Tryb kopiowania

- Raz wprowadzone ustawienie można skopiować na inny dzień tygodnia. Skopiowane zostaną wszystkie ustawienia z wybranego dnia tygodnia.



Wyświetlanie ustawienia



Potwierdzenie → Kopiuj → Wklej → Normalny

1. Naciśnij ◈ .

2. Naciśnij Select, aby potwierdzić dzień tygodnia do skopiowania.

3. Naciśnij Copy.

- Skopiowane zostaną wszystkie ustawienia z wybranego dnia tygodnia.

4. Naciśnij Select, aby wybrać docelowy dzień tygodnia.

5. Naciśnij Copy.

- Upewnij się, że pilot zdalnego sterowania jest skierowany w stronę jednostki wewnętrznej i sprawdź obecność sygnału dźwiękowego odbioru i miganie kontrolki PRACA.
- Ustawienie zostanie skopiowane na wybrany dzień tygodnia. Skopiowane zostaną wszystkie ustawienia z wybranego dnia tygodnia.
- Aby kontynuować kopiowanie ustawień na inne dni tygodnia, powtórz krok ***4*** i krok ***5***.
- Kontrolka TIMER zaświeci się na żółto.

6. Naciśnij ◈, aby zakończyć ustawienie.

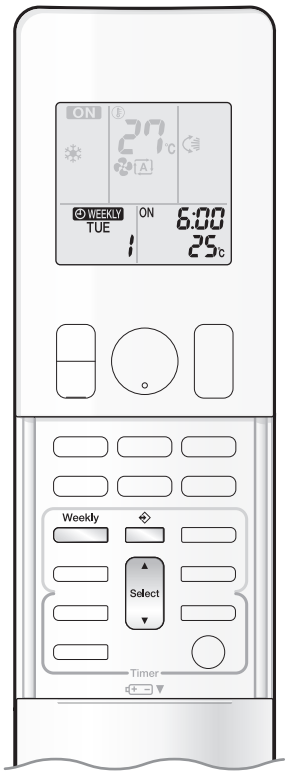
- Symbol "WEEKLY" zostanie wyświetlony na wyświetlaczu LCD i aktywowany zostanie tryb TIMER TYGODNIOWY.

UWAGA

■ **Uwaga dotycząca trybu kopiowania**

- Wszystkie ustawienia ze źródłowego dnia tygodnia zostaną skopiowane w trybie kopiowania.
  W przypadku wprowadzania zmiany ustawienia dla konkretnego dnia tygodnia po skopiowaniu zawartości ustawień tygodniowych, naciśnij ◈ i zmień ustawienia w krokach opisanych w sekcji **Tryb ustawienia**. ▶Strona 24

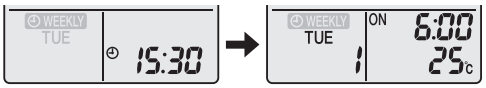
Praca w trybie TIMER TYGODNIOWY



■ Potwierdzanie ustawienia

• Ustawienie można potwierdzić.

Wyświetlanie ustawienia



Normalny Potwierdzenie

1. Naciśnij [ ].

• Wyświetlony zostanie dzień tygodnia i numer ustawienia dla bieżącego dnia.

2. Naciśnij [Select], aby wybrać dzień tygodnia i numer ustawienia do potwierdzenia.

• Naciśnięcie [Select] spowoduje wyświetlenie szczegółów ustawienia.

• Aby zmienić potwierdzone ustawienie, wybierz numer ustawienia i naciśnij [Next]. Tryb zostanie przełączony do trybu ustawienia. Przejdź do kroku **2** trybu ustawienia.

▶Strona 24

3. Naciśnij [ ], aby wyjść z trybu potwierdzania.

■ Dezaktywowanie trybu TIMER TYGODNIOWY

Naciśnij [Weekly], aby na wyświetlaczu LCD wyświetlany jest symbol "WEEKLY".

• Symbol "WEEKLY" zniknie z wyświetlacza LCD.
• Kontrolka TIMER zgaśnie.
• Aby ponownie aktywować tryb TIMER TYGODNIOWY, ponownie naciśnij [Weekly].
• W przypadku ponownej aktywacji ustawienia dezaktywowanego za pomocą [Weekly], użyty zostanie ostatni tryb ustawienia.

⚠ OSTROŻNIE

• Jeśli nie wszystkie ustawienia są odzwierciedlane, należy dezaktywować raz tryb TIMER TYGODNIOWY. Następnie ponownie naciśnij [Weekly], aby ponownie aktywować tryb TIMER TYGODNIOWY.

■ Usuwanie ustawień

Indywidualne ustawienie

1. Naciśnij ◈.

- Zostanie wyświetlony dzień tygodnia i numer ustawienia.

2. Naciśnij Select, aby wybrać dzień tygodnia i numer ustawienia do usunięcia.

3. Naciśnij Next.

- Symbole "WEEKLY" i "ON" lub "OFF" będą migać.

4. Naciśnij Select i wybierz pozycję "pustą".

- Naciśnięcie Select zmienia tryb TIMERA WŁ./WYŁ.

  Naciśnięcie ▲ zmienia cyklicznie wyświetlanie następujących elementów na wyświetlaczu LCD.
- Wybranie pozycji "pustej" spowoduje anulowanie ustawienia, jeśli zostało wprowadzone.

5. Naciśnij Next.

- Wybrane ustawienie zostanie usunięte.

6. Naciśnij ◈.

- Jeśli dostępne są inne ustawienia, tryb TIMER TYGODNIOWY zostanie aktywowany.

Ustawienia dla każdego dnia tygodnia

- Tej funkcji można użyć do usuwania ustawień dla każdego dnia tygodnia.
- Można jej użyć podczas potwierdzania lub ustawiania ustawień.

1. Naciśnij Select, aby wybrać dzień tygodnia do usunięcia.

2. Przytrzymaj Weekly przez 5 sekund.

- Usunięte zostanie ustawienia dla wybranego dnia tygodnia.

Wszystkie ustawienia

Przytrzymaj Weekly przez 5 sekund w trybie normalnego wyświetlania.

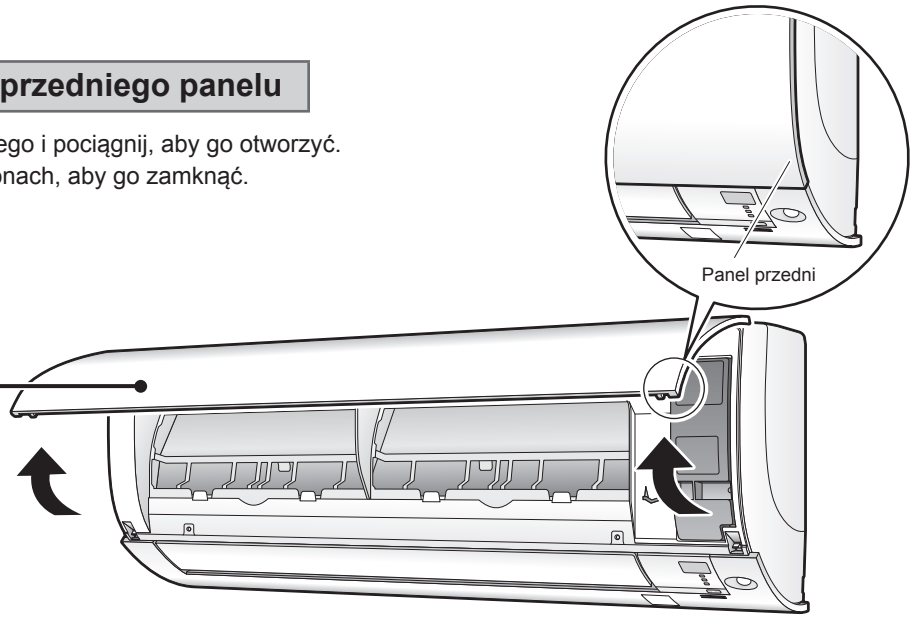
- Należy upewnić się, że pilot zdalnego sterowania kierowany jest w stronę jednostki wewnętrznej i sprawdzana jest obecność sygnału dźwiękowego odbioru.
- Ten tryb nie działa, gdy ustawiony jest tryb TIMER TYGODNIOWY.
- Usunięte zostaną wszystkie ustawienia.

Konserwacja i czyszczenie

■ Opis skrócony

Otwieranie / zamykanie przedniego panelu

- Chwyć oba końce panelu przedniego i pociągnij, aby go otworzyć.
- Naciśnij panel przedni po obu stronach, aby go zamknąć.



Czyszczenie części

Panel przedni

- Wyczyść go miękką ściereczką namoczoną wodą.

W przypadku zakurzenia

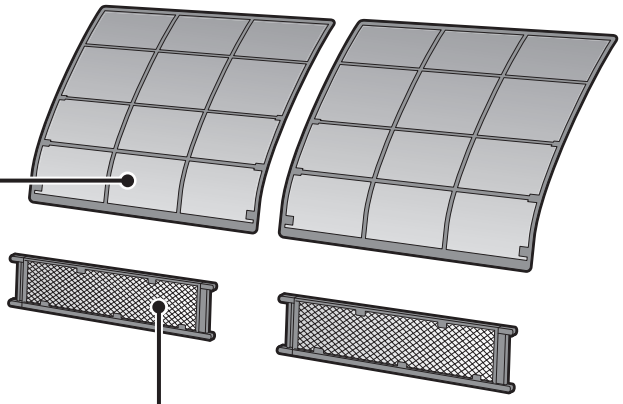
Patrz ▶Strona 30

Filtr powietrza

- Usuń kurz odkurzaczem lub umyj filtr.

Co 2 tygodnie

Patrz ▶Strona 31



Tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze

- Usuń kurz odkurzaczem lub wymień filtr.

[Czyszczenie]

Co 6 miesięcy

Patrz ▶Strona 32

[Wymiana]

Co 3 lata

Patrz ▶Strona 32

Jednostka wewnętrzna i pilot zdalnego sterowania

- Należy je wytrzeć miękką ściereczką.

W przypadku zakurzenia

Uwagi dotyczące czyszczenia

■ Do czyszczenia nie wolno używać następujących materiałów.

- Gorąca woda o temperaturze powyżej 40°C.
- Benzyna, rozcieńczalnik, inne olejki eteryczne.
- Substancja do polerowania.
- Szczotki do szorowania, inne twarde przedmioty.

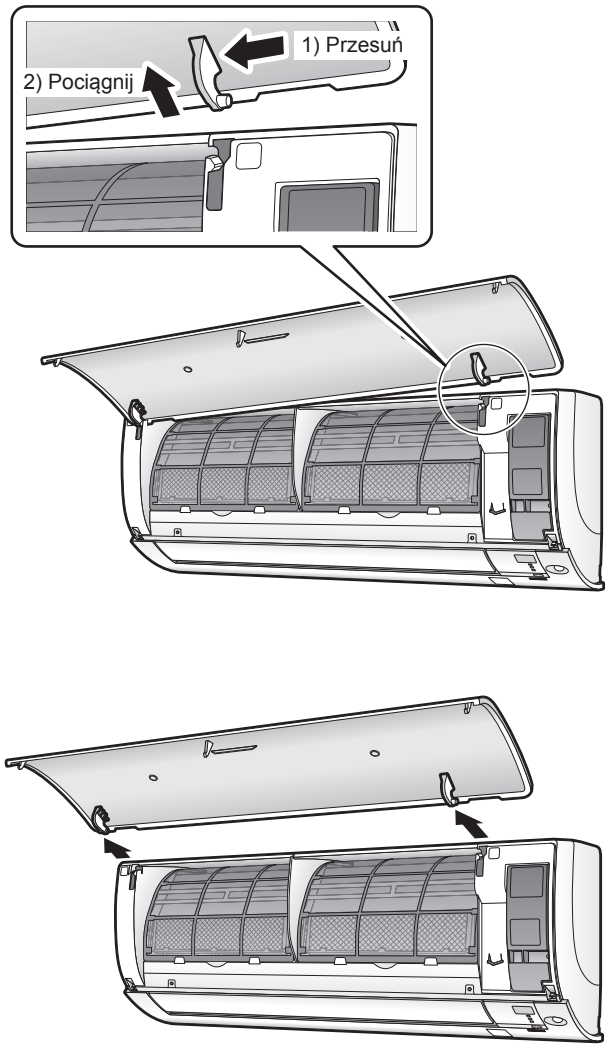
⚠ OSTROŻNIE

- Przed czyszczeniem należy koniecznie zatrzymać pracę i wyłączyć bezpiecznik.
- Nie wolno chwytać aluminiowych żeber jednostki wewnętrznej. Dotknięcie tych części może doprowadzić do obrażeń.

■ Demontaż przedniego panelu

1. Zdejmij panel przedni.

- Przesuń panel przedni w lewo lub w prawo, pociągając go do siebie.
  Spowoduje to rozłączenie kołka obrotowego po jednej stronie.
- W taki sam sposób rozłącz trzpień panelu przedniego po drugiej stronie.

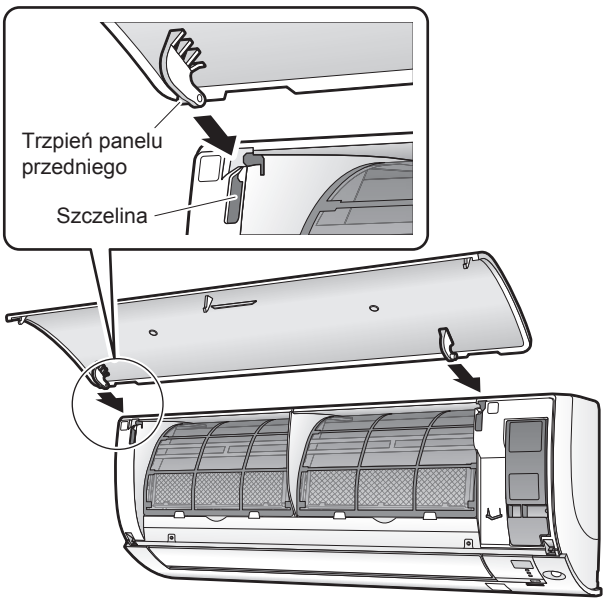


2. Wyczyść przedni panel.

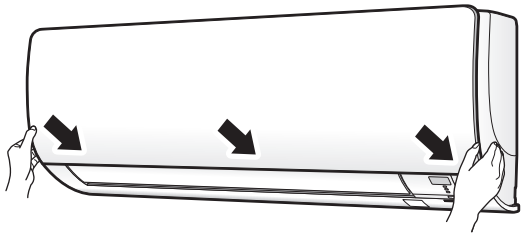
- Wyczyść go miękką ściereczką namoczoną wodą.
- Można użyć jedynie obojętnego detergentu.
- W przypadku mycia panelu wodą, wytrzyj go suchą miękką ściereczką, a następnie osusz w cieniu po umyciu.

3. Załóż panel przedni.

- Dopasuj trzpienie po lewej i prawej stronie panelu przedniego do szczelin, po czym i wepchnij je do oporu.



- Zamknij powoli panel przedni.
- Naciśnij panel przedni po obu stronach i na środku.



⚠ OSTROŻNIE

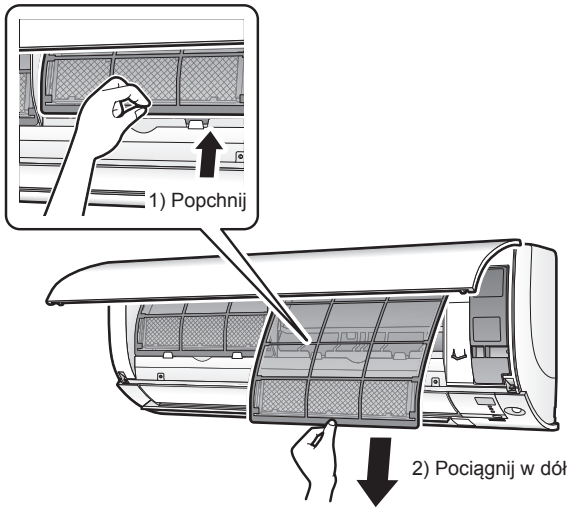
- Podczas zdejmowania lu mocowania panelu przedniego należy użyć wytrzymałego i stabilnego stołka i obserwować uważnie wykonywane czynności.
- Podczas zdejmowania lub mocowania panelu przedniego należy dobrze podpierać panel ręką, aby uniknąć jego spadnięcia.
- Po wyczyszczeniu należy upewnić się, że panel przedni jest dobrze zamocowany.

Konserwacja i czyszczenie

■ Filtr powietrza

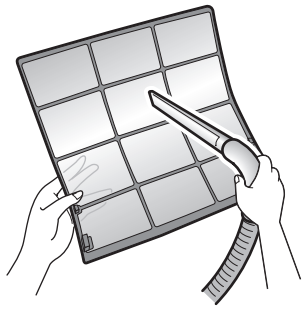
1. Wyciągnij filtry powietrza.

- Otwórz przedni panel.
- Popchnij wypustkę filtra pośrodku każdego filtra powietrza nieznacznie w górę, a następnie pociągnij ją w dół.



2. Umyj filtry powietrza wodą lub wyczyść je odkurzaczem.

- Upewnij się, że tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze został wyjęty. Patrz tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze na następnej stronie.
- Zaleca się czyszczenie filtrów powietrza co 2 tygodnie.

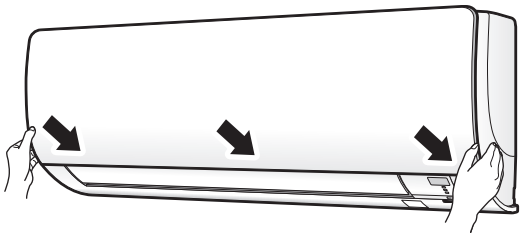


Jeśli nie można z łatwością usunąć kurzu

- Umyj filtry powietrza detergentem o obojętnym pH rozcieńczonym letnią wodą, a następnie osusz je w cieniu.

3. Ustaw filtry na swoim miejscu i zamknij panel przedni.

- Naciśnij panel przedni po obu stronach i na środku.



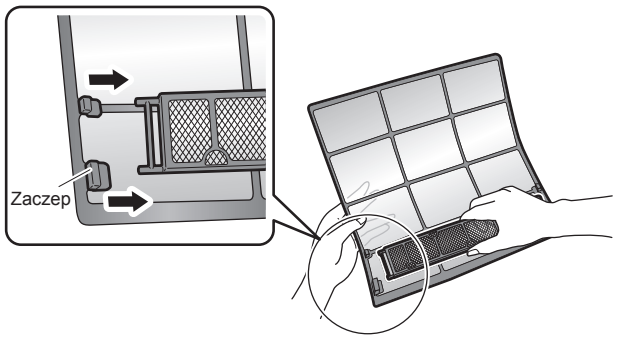
⚠ OSTROŻNIE

- Nie wolno dotykać aluminiowych żeber gołymi rękami podczas demontażu lub montażu filtra.

■ Tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze

1. Wyjmij tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze.

- Otwórz panel przedni i wyciągnij filtry powietrza.
- Przytrzymaj zagłębioną część ramki i odczep 4 zaczepy.

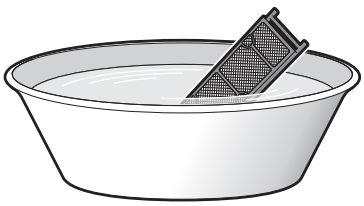


2. Wyczyść lub wymień tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze.

[Konserwacja]

2-1 Usuń odkurzaczem kurz i zanurz w zimnej lub letniej wodzie (unikaj ciepłej lub gorącej wody) na około 10 do 15 minut, jeśli kurzu jest dużo.

- Nie wolno wyjmować filtra z ramki podczas mycia wodą.

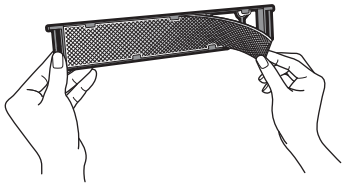


2-2 Po umyciu należy strząsnąć pozostałość wody i wysuszyć w cieniu.

- Ponieważ materiał wykonany jest poliestru, nie należy wyciskać filtra podczas wyjmowania go z wody.

[Wymiana]

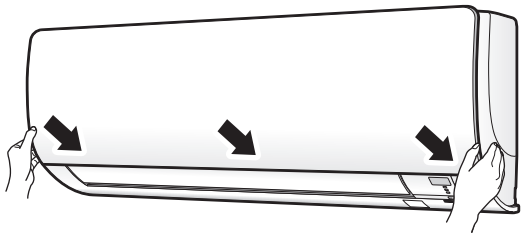
Wyjmij filtr z ramki filtra i zamocuj nowy.



- Nie wolno wyrzucać ramki filtra. Podczas wymiany tytanowego, apatytowego, fotokatalitycznego filtra oczyszczającego powietrze należy ponownie wykorzystać ramkę filtra.
- Stary filtr należy wyrzucić jako odpad niepalny.

3. Ustaw filtry na swoim miejscu i zamknij panel przedni.

- Naciśnij panel przedni po obu stronach i na środku.



UWAGA

- Praca z brudnym filtrem:
  - uniemożliwia deodorowanie powietrza,
  - uniemożliwia oczyszczanie powietrza,
  - powoduje gorsze ogrzewanie lub chłodzenie,
  - może powodować nieprzyjemne zapachy.
- Stare filtry należy wyrzucić jako odpad niepalny.
- Aby zamówić tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze, należy skontaktować się ze sklepem, w którym zakupiono klimatyzator.

Element	Tytanowy, apatytowy, fotokatalityczny filtr oczyszczający powietrze (bez ramki) 1 zestaw
Nr części	KAF970A46

Konserwacja i czyszczenie

■ Sprawdzenie jednostek

■ Sprawdź, czy podstawa, stojak lub inne elementy mocujące jednostki zewnętrznej nie gniją ani nie rdzewieją.

■ Sprawdź, czy nic nie blokuje wlotów i wylotów powietrza jednostki wewnętrznej i jednostki zewnętrznej.

■ Sprawdź, czy skropliny wypływają bez przeszkód z przewodu spustowego w trybie CHŁODZENIE lub OSUSZANIE.

- Jeśli nie widać skroplin, woda może wyciekać z jednostki wewnętrznej. Jeśli ma to miejsce, zatrzymaj działanie i skontaktuj się z serwisem.

■ Przed długim okresem bezczynności

1. Uruchom tryb WENTYLATOR na kilka godzin podczas dnia o dobrej pogodzie, aby wysuszyć wnętrze.

- Naciśnij Mode i wybierz tryb "".
- Naciśnij On/Off i rozpocznij pracę.

2. Po zatrzymaniu pracy należy wyłączyć bezpiecznik klimatyzatora w pomieszczeniu.

3. Wyczyść filtry powietrza i włóż je z powrotem.

4. Wyjmij baterie z pilota zdalnego sterowania.

■ Zalecamy wykonywanie okresowej konserwacji

- W niektórych warunkach pracy wnętrze klimatyzatora może po kilku latach zabrudzić się, powodując pogorszenie działania. Oprócz regularnego czyszczenia przez użytkownika zaleca się wykonywanie okresowej konserwacji przez specjalistę.
- W celu wykonania konserwacji przez specjalistę należy skontaktować się ze sklepem, w którym zakupiono klimatyzator.
- Koszty konserwacji musi ponieść użytkownik.

■ Ważne informacje dotyczące używanego czynnika chłodniczego

- Ten produkt zawiera fluorowane gazy cieplarniane objęte uzgodnieniami Protokołu z Kioto.
  Rodzaj czynnika chłodniczego: **R32**
  Wartość GWP(1): **675**
  (1) GWP = wartość potencjału globalnego
- W zależności od obowiązujących przepisów UE lub lokalnych może być konieczne przeprowadzanie okresowych kontroli pod kątem szczelności. Więcej informacji można uzyskać, kontaktując się z lokalnym dealerem.

Rozwiązywanie problemów

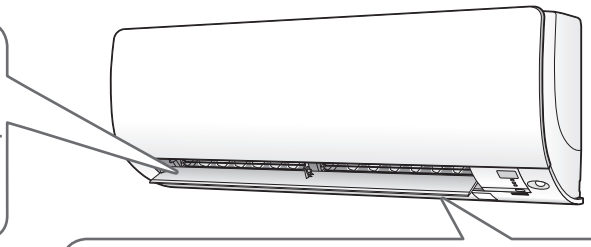
■ Niniejsze przypadki nie oznaczają problemów.

• Następujące przypadku nie oznaczają problemów z klimatyzatorem, ale mają swoje przyczyny. Można kontynuować jego eksploatację.

Jednostka wewnętrzna

Klapka nie zaczyna się wychylać od razu.

• Klimatyzator reguluje położenie klapki. Klapka wkrótce zacznie się poruszać.



Klimatyzator przestaje nawiewać w czasie pracy.

• Po osiągnięciu ustawionej temperatury szybkość nawiewu jest zmniejszana, a działanie zatrzymywane, aby uniknąć generowania zimnego powietrza (podczas ogrzewania) lub zapobiec wzrostowi wilgotności (w czasie chłodzenia). Działanie zostanie automatycznie wznowione, gdy temperatura w pomieszczeniu wzrośnie lub spadnie.

Praca nie jest rozpoczynana od razu.

■ **Po naciśnięciu przycisku "WŁĄCZONE/ WYŁĄCZNE" tuż po zakończeniu pracy.**

■ **Gdy ponownie wybrano tryb.**

• Ma to na celu ochronę klimatyzatora. Należy poczekać około 3 minuty.

Tryb OGRZEWANIE jest natychmiast wyłączany i słychać dźwięki przepływającej wody.

• Jednostka zewnętrzna usuwa szron. Tryb OGRZEWANIE zostanie uruchomiony po usunięciu szronu z jednostki zewnętrznej. Należy poczekać od około 4 do 12 minut.

Słychać dźwięki.

■ **Dźwięk przypominający przepływającą wodę**

• Dźwięk ten jest generowany, ponieważ czynnik chłodniczy w klimatyzatorze przepływa.

• Jest to dźwięk pompowanej wody w klimatyzatorze i słychać, gdy woda jest wypompowywana z klimatyzatora w trybie chłodzenia lub osuszania.

• Czynnik chłodniczy przepływa w klimatyzatorze nawet wtedy, gdy klimatyzator nie działa, gdy jednostki wewnętrzne w innych pomieszczeniach działają.

■ **Dźwięk dmuchania**

• Dźwięk ten jest generowany po przełączeniu przepływu czynnika chłodniczego w klimatyzatorze.

■ **Dźwięk tykania**

• Dźwięk ten jest generowany, gdy klimatyzator nieznacznie rozszerza się lub kurczy w wyniku zmian temperatury.

■ **Dźwięk gwizdania**

• Dźwięk ten jest generowany podczas przepływu czynnika chłodniczego w trybie odszraniania.

■ **Dźwięk trzaskania w czasie pracy lub w trybie bezczynności**

• Dźwięk ten jest generowany, gdy działają zawory sterujące czynnikiem chłodniczym lub części elektryczne.

■ **Dźwięk stukotania**

• Dźwięk ten dochodzi z wnętrza klimatyzatora, gdy wentylator wylotowy zostanie aktywowany, gdy drzwi pomieszczenia są zamknięte. Otwórz okno lub wyłącz wentylator wylotowy.

Jednostka zewnętrzna

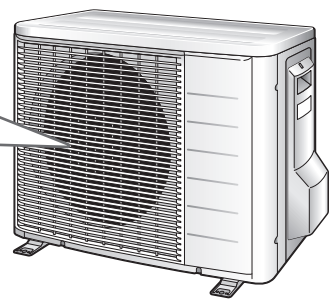
Z jednostki zewnętrznej wydobywa się woda lub para.

■ **W trybie OGRZEWANIE**

• Szron na jednostce zewnętrznej topi się do postaci wody lub pary, gdy klimatyzator działa w trybie odszraniania.

■ **W trybie CHŁODZENIE lub OSUSZANIE**

• Wilgoć w powietrzu skrapla się do postaci wody na chłodnej powierzchni rur jednostki zewnętrznej i zaczyna kapać.



Rozwiązywanie problemów

• Sposoby rozwiązywania problemów zostały sklasyfikowane w następujące dwa typy środków zaradczych. Należy wykonać odpowiednie czynności, stosownie do objawu.

Nie oznacza problemu

• Niniejsze przypadki nie oznaczają problemów.

Sprawdź

• Sprawdź ponownie przed wezwaniem serwisu.

Klimatyzator nie działa. (Kontrolka PRACA nie świeci się).

- Czy bezpiecznik został wyłączony lub przepalił się?
- Czy nastąpiła awaria zasilania?
- Czy w pilocie zdalnego sterowania znajdują się baterie?
- Czy ustawienie timera jest prawidłowe?

Efekt chłodzenia (ogrzewania) jest słaby.

- Czy filtry powietrza są czyste?
- Czy nic nie blokuje wlotów i wylotów powietrza jednostek wewnętrznych i zewnętrznych?
- Czy ustawienie temperatury jest prawidłowe?
- Czy okna i drzwi są zamknięte?
- Czy szybkość i kierunek nawiewu są ustawione prawidłowo?

Podczas pracy dochodzi do nieprawidłowego działania.

- Może dojść do awarii klimatyzatora w przypadku uderzenia pioruna lub w wyniku działania fal radiowych. Wyłącz bezpiecznik, a następnie włącz go ponownie i spróbuj obsługiwać klimatyzator za pomocą pilota zdalnego sterowania.

Działanie zostało nagle przerwane. (Kontrolka PRACA miga).

- Czy filtry powietrza są czyste? Wyczyść filtry powietrza.
- Czy nic nie blokuje wlotów i wylotów powietrza jednostek wewnętrznych i zewnętrznych?
- Wyłącz bezpiecznik i odsuń wszelkie przeszkody. Następnie włącz go ponownie i spróbuj użyć klimatyzatora za pomocą pilota zdalnego sterowania. Jeśli kontrolka wciąż miga należy skontaktować się ze sklepem, w którym zakupiono klimatyzator.

Działanie zostało nagle przerwane. (Kontrolka PRACA świeci się).

- Dla ochrony systemu klimatyzator może przerwać pracę w przypadku dużego wahania napięcia. Praca jest automatycznie wznawiana po upływie około 3 minut.

Z jednostki wewnętrznej wydobywa się para.

- Dzieje się tak wtedy, gdy powietrze w pomieszczeniu schładzane jest do punkty wystąpienia pary przez zimne powietrze w trybie CHŁODZENIE.
- Dzieje się tak, ponieważ powietrze w pomieszczeniu jest schładzane przez wymiennik ciepła i dochodzi do powstania pary w czasie odszraniania.

Ciepłe powietrze nie jest wydmuchiwane tuż po włączeniu trybu OGRZEWANIE.

- Klimatyzator nagrzewa się. Należy poczekać od 1 do 4 minut. (System został tak zaprojektowany, aby rozpocząć nadmuch jedynie po osiągnięciu określonej temperatury).

Tryb TIMER WŁ./WYŁ. nie działa stosownie do ustawień.

- Sprawdź, czy tryb TIMER WŁ./WYŁ. i TIMER TYGODNIOWY są ustawione na tę samą godzinę. Zmień lub dezaktywuj ustawienia w trybie TIMER TYGODNIOWY. ▶Strona 23

Pilot zdalnego sterowania nie działa prawidłowo.

- **Żadne z sygnałów pilota zdalnego sterowania nie są wyświetlane.**
- **Czułość pilota zdalnego sterowania jest niska.**
- **Kontrast wyświetlacza jest niski lub jest on czarny.**
- **Wyświetlacz działa nieprawidłowo.**
  - Baterie rozładowują się i pilot zdalnego sterowania działa nieprawidłowo. Wymień wszystkie baterie na nowe, typu AAA.LR03 (alkaliczne). Aby uzyskać szczegółowe informacje, zapoznaj się z sekcją **Wkładanie baterii** w niniejszej instrukcji. ▶Strona 9

Wentylator zewnętrzny obraca się, gdy klimatyzator nie działa.

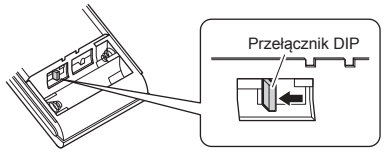
- **Po zatrzymaniu pracy**
  - Wentylator zewnętrzny obraca się przez kolejne 60 sekund w celu ochrony systemu.
- **Gdy klimatyzator nie działa**
  - Gdy temperatura zewnętrzna jest bardzo wysoka, wentylator zewnętrzny zaczyna się obracać w celu ochrony systemu.

Z jednostki wewnętrznej wydobywa się nieprzyjemny zapach.

- Dzieje się tak wtedy, gdy zamachy z pomieszczenia, mebli lub papierosów zostaną wchłonięte przez jednostkę, a następnie uwolnione z nawiewem. (Jeśli tak się stanie, zalecamy zlecenie umycia jednostki wewnętrznej technikowi. Należy skontaktować się z serwisem, w którym zakupiono klimatyzator).

Nie można wybrać trybu OGRZEWANIE, nawet pomimo faktu, że jednostka to model pompy ciepła.

- Przesuń przełącznik DIP w lewo w sposób pokazany na ilustracji, aby tryb OGRZEWANIE można było wybrać za pomocą przycisku "TRYB".



Rozwiązywanie problemów

■ Niezwłocznie skontaktuj się z serwisem

⚠ OSTRZEŻENIE

■ **W przypadku wystąpienia anomalii (takiej jak zapach spalenizny), należy zatrzymać działanie i wyłączyć bezpiecznik.**
- Kontynuowanie pracy w przypadku wystąpienia anomalii może być przyczyną problemów, porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.
- Należy skontaktować się ze sklepem, w którym zakupiono klimatyzator.

■ **Użytkownik nie powinien podejmować prób samodzielnej naprawy lub modyfikacji klimatyzatora.**
- Nieprawidłowe czynności mogą spowodować porażenie prądem elektrycznym lub pożar.
- Należy skontaktować się ze sklepem, w którym zakupiono klimatyzator.

W przypadku wystąpienia jednego z poniższych objawów należy niezwłocznie wezwać serwis.

- **Przewód zasilający jest nienaturalnie gorący lub uszkodzony.**
- **Podczas pracy słychać nienormalne dźwięki.**
- **Bezpiecznik zabezpieczający, bezpiecznik lub wyłącznik prądu upływowego często przerywa pracę.**
- **Przełącznik lub przycisk często nie działa prawidłowo.**
- **Czuć zapach spalenizny.**
- **Z jednostki wewnętrznej wycieka woda.**

Wyłącz bezpiecznik i wezwij serwis.

■ **Po awarii zasilania**
- Praca klimatyzatora jest automatycznie wznawiana po upływie około 3 minut. Należy chwilę poczekać.

■ **Piorun**
- Jeśli w pobliżu może dojść do uderzenia pioruna, należy zatrzymać działanie i wyłączyć bezpiecznik w celu ochrony systemu.

■ Wymagania dotyczące utylizacji

Ten produkt i baterie dostarczone z sterownikiem są oznaczone tym symbolem. Symbol ten oznacza, że urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie powinny być usuwane osobno, nie zaś z niesegregowanymi odpadami z gospodarstw domowych.
W przypadku baterii pod każdym symbolem wydrukowany jest symbol pierwiastka. Symbol pierwiastka oznacza, że bateria zawiera metal ciężki w stężeniu przekraczającym określony poziom. Przykładowy symbol pierwiastka to:
■ Pb: ołów (>0,004%)
Nie należy podejmować prób samodzielnego demontażu układu: demontaż produktu, utylizacja czynnika chłodniczego, oleju oraz wszelkich innych elementów powinny przebiegać zgodnie z odpowiednimi przepisami lokalnymi i krajowymi i muszą być przeprowadzone przez wykwalifikowanego montera.
Urządzenia i zużyte baterie muszą być poddane obróbce przez wyspecjalizowaną stację w celu ponownego wykorzystania, recyklingu i odzysku.
Zapewnienie prawidłowej utylizacji pozwala zapobiec ewentualnym ujemnym dla środowiska i zdrowia ludzi skutkom.
Więcej informacji można uzyskać w urzędzie lokalnym lub od montera.

■ Diagnostyka usterki za pomocą pilota zdalnego sterowania

- Pilot zdalnego sterowania może odebrać z jednostki wewnętrznej odpowiedni kod błędu, stosownie do usterki.

1. Gdy przycisk Cancel zostanie przyciśnięty na 5 sekund, wskaźnik "00" miga w sekcji wyświetlania temperatury.

2. Naciśnij Cancel kilkakrotnie, aż wygenerowany zostanie sygnał ciągły.

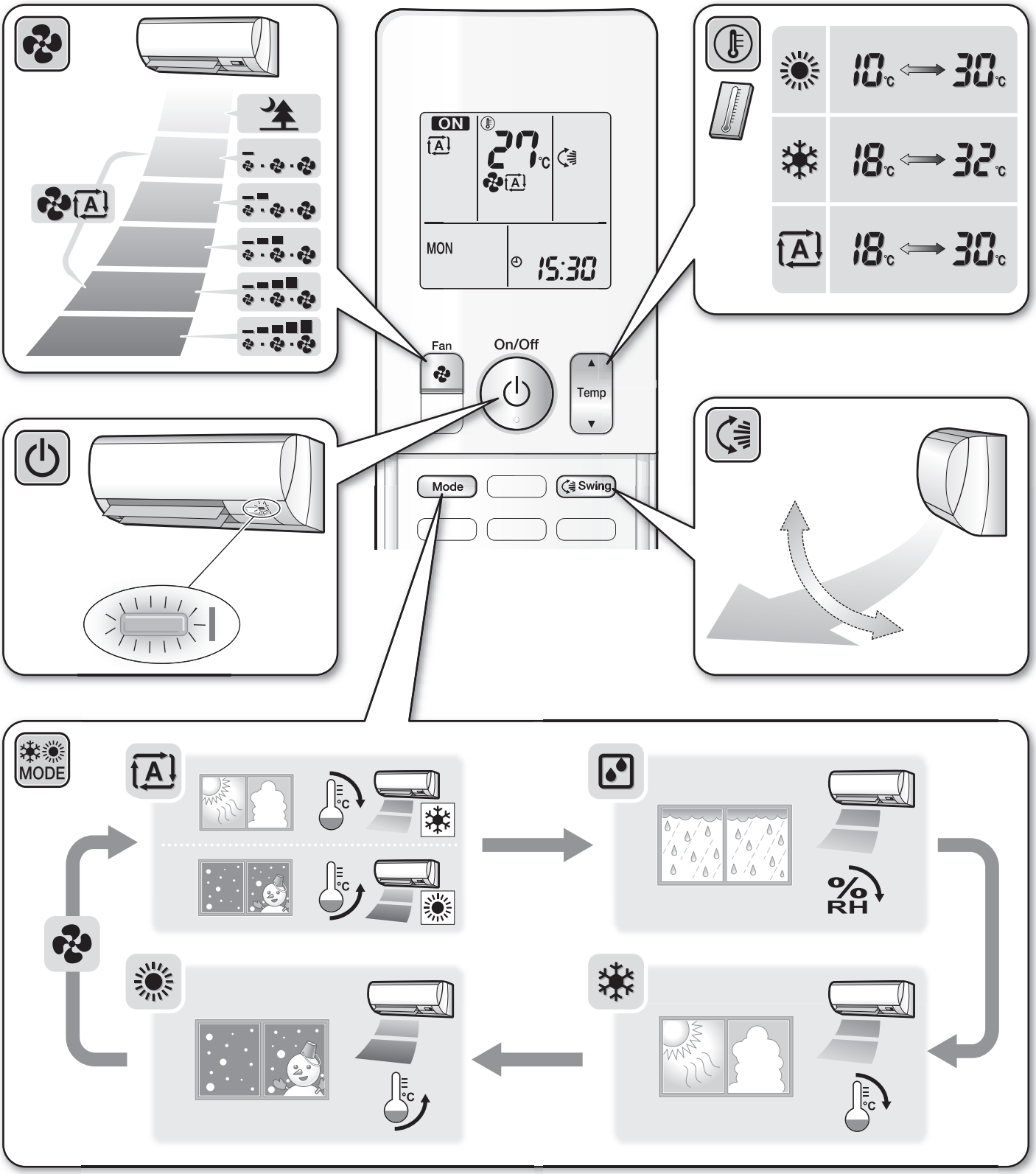
- Wskazanie kodu zmieni się w sposób pokazany poniżej i poinformuje o tym długim sygnałem dźwiękowym.

	KOD	ZNACZENIE
SYSTEM	00	NORMALNY
	UA	WSPÓLNA AWARIA JEDNOSTKI WEWNĘTRZNEJ-ZEWNĘTRZNEJ
	U0	BRAK CZYNNIKA CHŁODNICZEGO
	U2	SPADEK NAPIĘCIA LUB ZA DUŻE NAPIĘCIE OBWODU GŁÓWNEGO
	U4	BŁĄD TRANSMISJI (POMIĘDZY JEDNOSTKĄ WEWNĘTRZNĄ A JEDNOSTKĄ ZEWNĘTRZNĄ)
JEDNOSTKA WEWNĘTRZNA	A1	WADA PŁYTY JEDNOSTKI WEWNĘTRZNEJ
	A5	STEROWANIE WYSOKIM CIŚNIENIEM LUB OCHRONA PRZED ZAMARZANIEM
	A6	AWARIA SILNIKA WENTYLATORA
	C4	WADLIWY CZUJNIK TEMPERATURY WYMIENNIKA CIEPŁA
	C9	WADLIWY CZUJNIK TEMPERATURY ZASYSANEGO POWIETRZA
JEDNOSTKA ZEWNĘTRZNA	EA	BŁĄD PRZEŁĄCZANIA CHŁODZENIE-OGRZEWANIE
	E1	AWARIA PŁYTKI DRUKOWANEJ
	E5	URUCHOMIONO OL
	E6	AWARIA ROZRUCHU SPRĘŻARKI
	E7	AWARIA SILNIKA PRĄDU STAŁEGO WENTYLATORA
	F3	WYSOKA TEMPERATURA STEROWANIA TEMPERATURĄ LINII TŁOCZNEJ
	F6	STEROWANIE WYSOKIM CIŚNIENIEM (PODCZAS CHŁODZENIA)
	H0	AWARIA CZUJNIKA
	H6	WSTRZYMANO PRACĘ W WYNIKU USTERKI CZUJNIKA WYKRYWANIA POŁOŻENIA
	H8	AWARIA CZUJNIKA PRĄDU STAŁEGO
	H9	WADLIWY CZUJNIK TEMPERATURY ZASYSANEGO POWIETRZA
	J3	WADLIWY CZUJNIK TEMPERATURY LINII TŁOCZNEJ
	J6	WADLIWY CZUJNIK TEMPERATURY WYMIENNIKA CIEPŁA
	L3	AWARIA CZĘŚCI ELEKTRYCZNYCH GRZAŁKI
	L4	WYSOKA TEMPERATURA RADIATORA OBWODU INWERTERA
	L5	ZA DUŻY PRĄD WYJŚCIOWY
	P4	AWARIA CZUJNIKA TEMPERATURY RADIATORA OBWODU INWERTERA

UWAGA

- Krótki sygnał dźwiękowy i dwa kolejne sygnały dźwiękowe oznaczają kody nieodpowiadające.
- Aby anulować wyświetlanie kodu, przytrzymaj Cancel przez 5 sekund. Wyświetlanie kodu zostanie również anulowane, jeśli żaden przycisk nie zostanie naciśnięty przez 1 minutę.

Opis skrócony



DAIKIN INDUSTRIES CZECH REPUBLIC s.r.o.
U Nové Hospody 1/1155, 301 00 Plzeň Skvrňany, Czech Republic

DAIKIN EUROPE N.V.
Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

3P387995-2 2014.09

Copyright 2014 Daikin